MITTON

DE BARBAREN

2. Vikingwet

DE BARBAREN

2. DE VIKINGWET

Scenario
en
tekeningen

MITTON

ISBN 90-5289-084-6
D. APRIL 1996

© Soleil Editions, Toulon
© Uitg. Farao-Talent
Stasegemsestraat 185
8500 Kortrijk
Groeninghestraat 5
8500 Kortrijk
Tel. 056/25.99.02
Fax 056/25.95.43

THOR
ODIN
WUR ÜNNS!

MMEUUH...

YAAAH !
KTOMB

THOR! ODIN! PRENZ LEIF
WIR BE PRENZ MØRGEN
IM
PARIS!

LEIF, MIN PRINS, DRINCK !
NAG PARIS!
NAG PARIS!
NAG PARIS!

NAG PARIS! NAG PARIS! NAG PARIS!

NAG PARIS! NAG PARIS!

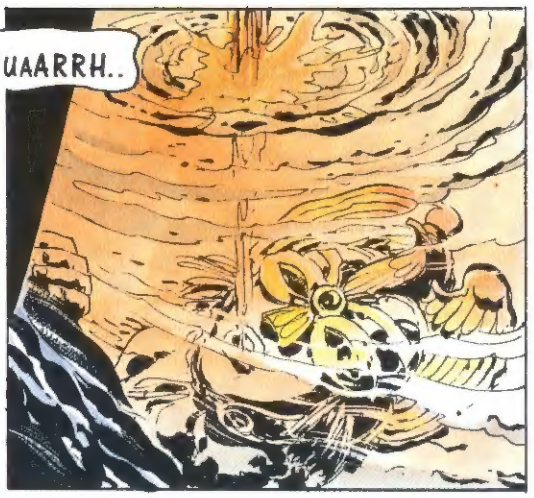
ZE GAAN AAN LAND VOOR EEN NIEUWE STROOPTOCHT..KOM TERUG, DE CEREMONIE IS TEN EINDE..GEEF HUN ALLEEN EEN TEKEN...

JE MOET JE NIET TE VEEL LATEN ZIEN...JIJ BENT ***LEIF ERIKSSON***, HUN TOEKOMSTIGE KONING, PRINS VAN DEN BLOEDE...EN NIET HUN KRIJGSHEER, DAT IS **ROLLO** - DIE JE INITIEERDE...

PRINS VAN DEN BLOEDE.. ZO IS 'T WEL..

BREEUUUH..

BEEUUAARRH..



ÄR VÅR PRINS LEIF **SJIEK** ?
HEU...

HIJ VROEG JE OF JE **ZIEK** BENT...

BWAAH...IK WIL NIET MEER PRINS VAN DEN BLOEDE SPELEN !
NEE ! OM DE LIEFDE GODS, HOU JE MASKER OP ! ZE ZOUDEN ONZE SCHIJNVERTONING ONMIDDELLIJK DOORHEBBEN !
4

EN **DIT**, MEISJE..WAS DIT OOK EEN SCHIJNVERTONING, MH ? WAS DIT OOK **EEN SCHIJNVERTONING** ? !
SSST..NIET ZO HARD..IK..EUH..
ZEKER..N.. NIET...

JOUW SINT BENEDICTUS WIST OP HET JUISTE MOMENT ZIJN OGEN TE SLUITEN EN JE ZINNEN TE VERRUKKEN - NET TOEN HET NODIG WAS, KLEINE MONNIK ! MAAR JE INITIATIEMASKER, DAT DE PRINS MOET DRAGEN TOT DE DAG VAN ZIJN KRONING. DAT IS WAT ONS TOT NOG TOE HEEFT GERED-**MAAR VOOR HOELANG NOG ?**

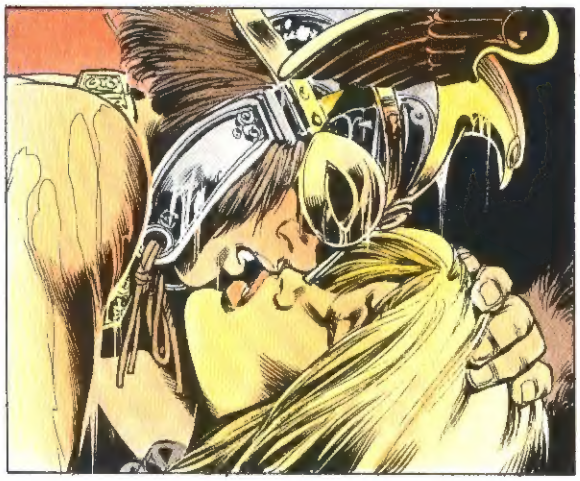
PFF ! SINT BENEDICTUS ZIT ER VOOR NIETS TUSSEN ! HET IS JE LEKKERE KONTJE DAT ME WIST TE VERRUKEN, MEISJE !...
EN NOEM ME NIET MEER MEISJE, SCHELM ! IK..IK BEN ***HILDE***, PRINSES VAN DIT LAND EN VAN TRONDHEIM !

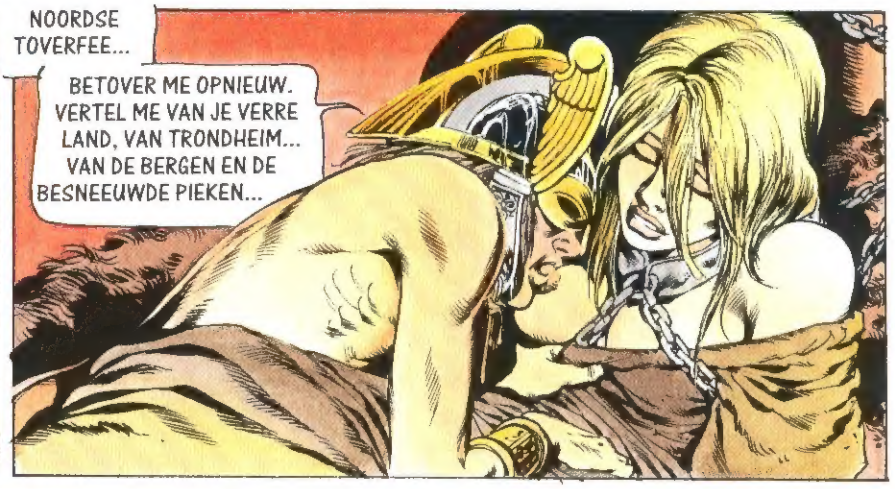
WEL, DAN IS HET JE PRINSELIJKE KONTJE DAT ME HEEFT VERRUKT !
MONNIKJE... WAT?..IK..IK..

NOEM ME NIET MEER MONNIKJE.
MMH ?

M'N VIKINGPRINSES...GEVANGENE EN SLOERIE...
WE ZIJN VERLOREN...**MMH...**

JAZEKER, PRINSES... WE ZIJN VERLOREN... DUS LAAT ONS VOOR DE LAATSTE KEER TEN HEMEL STIJGEN...
VÓÓR WE MOETEN AFDALEN IN DE HEL...
MIJN CHRISTENHOER...MIJN HEILIGE HEIDENSE...IK WAS MAAR EEN SNERTMONNIKJE...
...DOOR JE TOVERIJ STIJG IK OP VAN DE AARDE, UIT DE MODDER EN DE STRONT...
..EN JIJ MAAKT EEN ADELAAR VAN ME !
...EN VLIEG IK DE ZON TEGEMOET !
AAAAH...
6




NOORDSE TOVERFEE...
BETOVER ME OPNIEUW. VERTEL ME VAN JE VERRE LAND, VAN TRONDHEIM... VAN DE BERGEN EN DE BESNEEUWDE PIEKEN...

...DE BLANKE VLAKTEN...

...EN DE DIEPE EN MYSTERIEUZE DALEN...
JAAAH...

SCHENK ME WAT VAN JE BARBAARSE BLOED...
BRAND ME MET JE BARBAARSE VUUR...
HAA..
LEER ME JE BARBAARSE TAAL...
VERTEL ME VAN JE BARBAARSE VOLK...
AAAAAAH..
NAG PARIS!
NAG PARIS!
NAG PARIS!

BEKEN ME JE BARBAARSE GEDACHTEN... EN BESCHRIJF ME JE BARBAARSE GODEN...

HEBBEN JULLIE DIE OOK GEKRUISIGD ? ZIJN ZE ONS TENMINSTE GOEDGEZIND ?...

ALGARD DE SJAMAAN HEEFT **THOR** EN **ODIN** AANGEROEPEN...HET OFFER VAN DE STIER WAS HEN WELGEVALLIG...ZE ANTWOORDEN MET DE BLIKSEM...

BWUAH.. GEWOON EEN ONWEER...

NAG PARIS!

JOUW BARBAARSE HEMEL IS TENMINSTE MINDER LEEG EN HEEL WAT SPRAAKZAMER DAN DIE VAN SINT BENEDICTUS !...

EN DIE KREET ? DIE KREET VAN ROLLO ? HEU...MOG...MORGEN NAG PARIS...

MORGEN IN PARIJS ...DAT IS ZIJN STRIJDKREET. HET IS EEN KREET TER ERE VAN JOU...

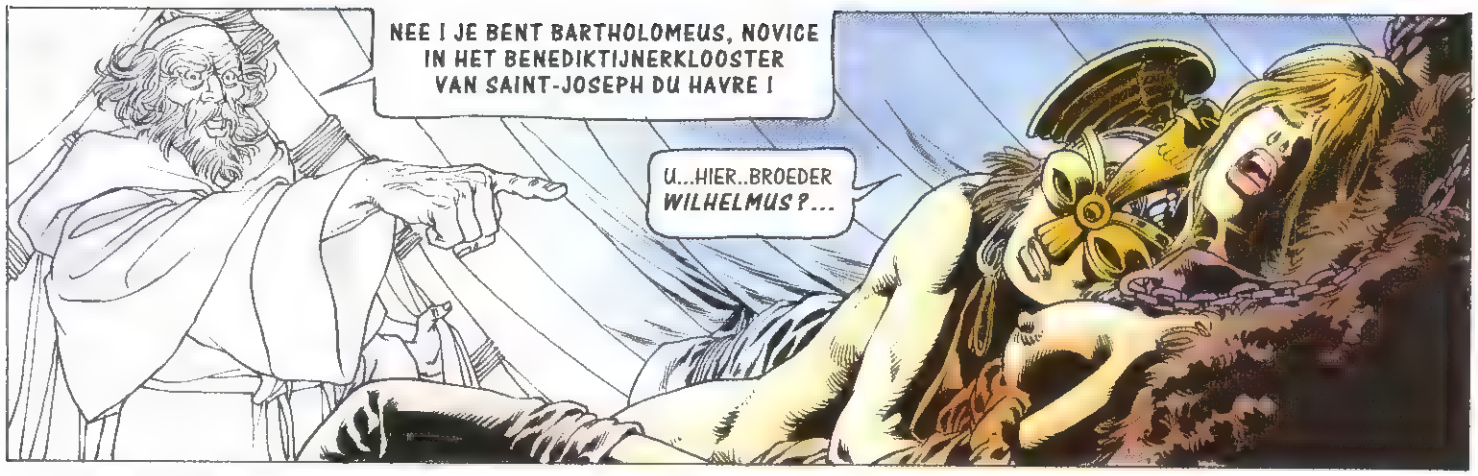
PRENZ LEIF...WIR BE PRENZ MORGEN IM PARIS ! PRINS LEIF... MORGEN BEN JE PRINS IN PARIJS. EN...

MMHHH..

E...EN WELDRA KONING IN TRONDHEIM...

JA...WELDRA BEN IK EEN BARBAARSE VORST ! RHAA...

JA...MAAR VOLGENS DE TRADITIE MOET JE EEN HELDENDAAD VERRICHTEN, EN...
BIJ JE GODEN ! DIE HELDENDAAD BEN IK NU AAN HET VERRICHTEN ! RHAA..
AAAAH...
IK STIJG OP, OP DE VLEUGELS VAN PRINS LEIF ERIKSSON !... WAAAAAH !...
SST...ALGÄRD ZAL JE HOREN...
HA HA HA ! ALGÄRD HEEFT ME AL GEHOORD !...
DIE OUDE SJAMAAN VAN JE WEET ALLES, IK BEN ER ZEKER VAN ! IK LAS HET IN ZIJN OGEN...
MIJN GOD...HIJ ZAL ONS VERRADEN EN ONS AAN ROLLO OVERLEVEREN...
NEE ! DAN HAD HIJ HET AL GEDAAN ! IK WEET NIET WAAROM HIJ ONS SPEL MEESPEELT..HIJ ZAL ZIJN REDENEN WEL HEBBEN.
HIJ HEEFT ER BLIJKBAAR BELANG BIJ DAT WIJ IN LEVEN BLIJVEN...HIJ IS SLUW EN NIET ONNOZEL...HIJ IS NIET VOOR NIETS HUN PRIESTER !
IK BEN BANG...
IK WOU HET NIET ZOVER LATEN KOMEN. IK HAD MIJN VERLEDEN WILLEN ONTVLUCHTEN ...BIJ DE EERSTE GELEGENHEID...
...MAAR WE WORDEN TE GOED BEWAAKT...
IK BEN LEIF... LEIF ERIKSSON.. HUN PRINS...
10


NEE ! JE BENT BARTHOLOMEUS, NOVICE IN HET BENEDIKTIJNERKLOOSTER VAN SAINT-JOSEPH DU HAVRE !
U...HIER..BROEDER WILHELMUS ?...

JA, IK BEN HET ! DOODGEMARTELD EN GEKRUISIGD, ZOALS ONZE BROEDERS EN HEEL ONS ZEER CHRISTELIJKE KONINKRIJK ZELF, DOOR DIEGENEN WAARMEE JIJ JE MET LICHAAM EN ZIEL WILT VERBINDEN !...

IK WOU AAN DE WOEDE VAN DE VIKINGS ONTSNAPPEN, MEER NIET, EN...
DOOR MET DIE VERRAADSTER EEN POTJE TE GAAN LIGGEN NEUKEN ZEKER ?.. WERP AF, DAT MASKER VAN DE ANTICHRIST EN AANVAARD ZOALS IK HET HEILIGE MARTELAARSCHAP, VOOR JE ZIELEHEIL !

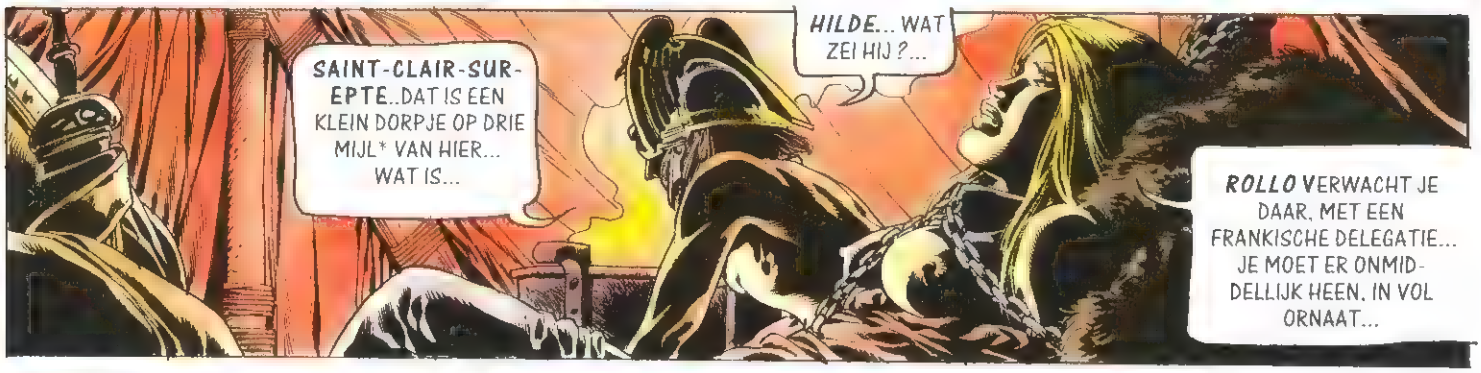
GENADE, BROEDER WILHELMUS... GENADE ! VERRAAD ME NIET... IK WIL NIET STERVEN...
SCHANDE OVER JE ! JE BENT BROEDER BARTHOLOMEUS, CRISTEN EN FRANK !

NEE ! DIE NAÏEVE MELKMUIL BESTAAT NIET MEER. ZIJN VERLEDEN IS MET JOU GESTORVEN ! HIJ IS BARBAAR !

NOOIT ! JIJ BENT BARTHOLOMEUS, EEN VERDWAALD LAM ! JE BENT...
IK BEN EEN BOK ! NEE, IK BEN EEN ADELAAR !

DE WERELD IS MIJN ! IK BEN PRINS LEIF ERIKSSON... JAG ÄR PRINS LEIF !

PRINS LEIF ! ?
MMH... ?!?..



* DE FRANSE MIJL WAS 4,5 KM LANG

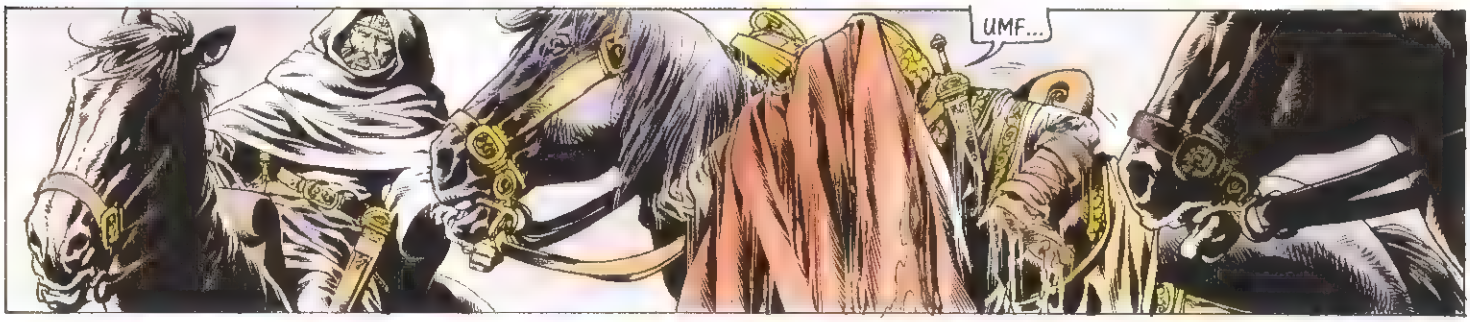
HUFF..
PWAH...
HNG...
PFF ! STOMKOP ! HOU JE RECHT...ALS EEN PRINS ! UPPRÄTT !
OEPS !
13

HEEE..

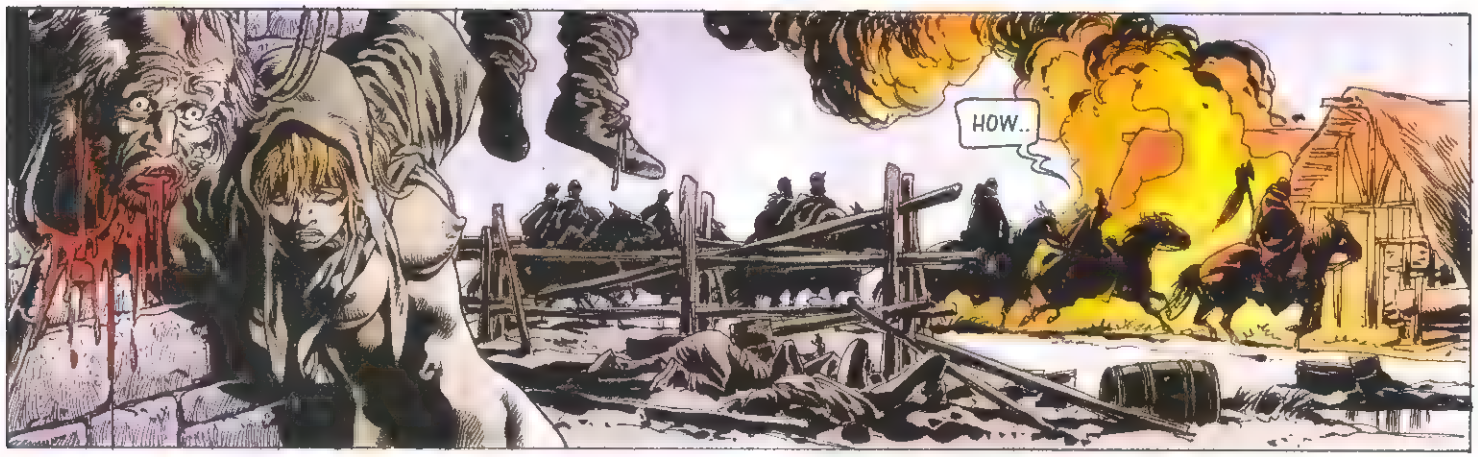
WAGHH !

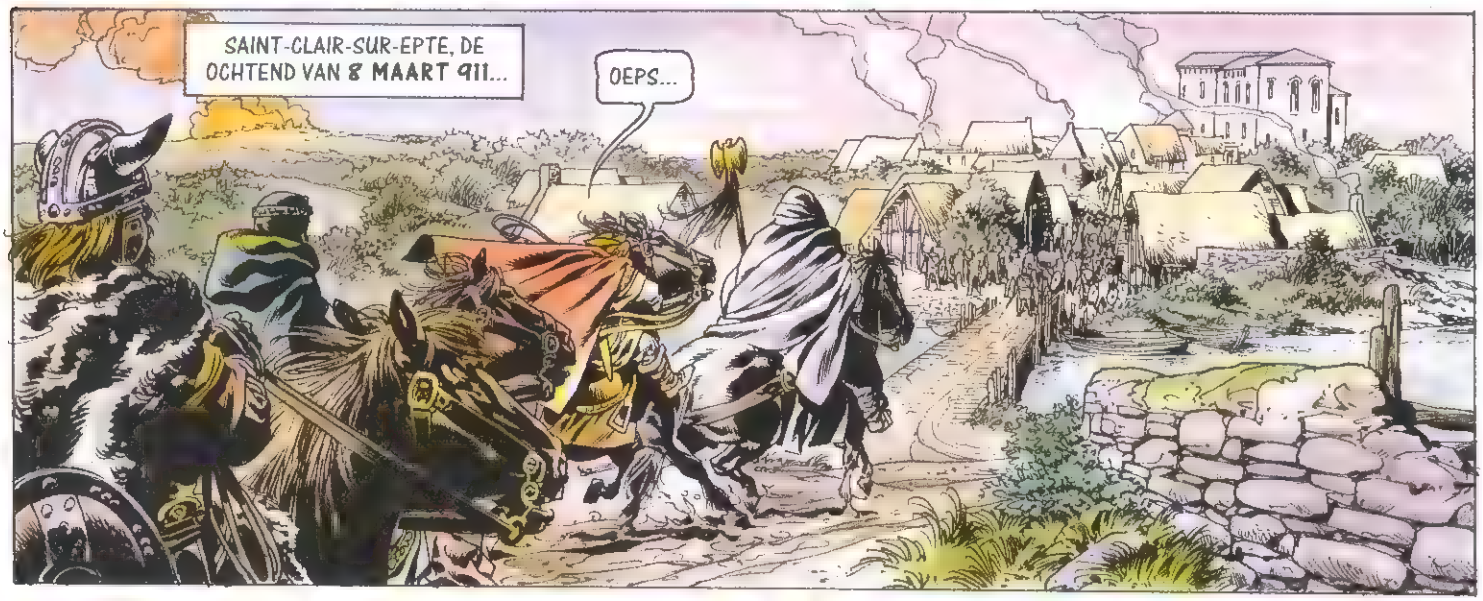
HI HI H
...PFFF...

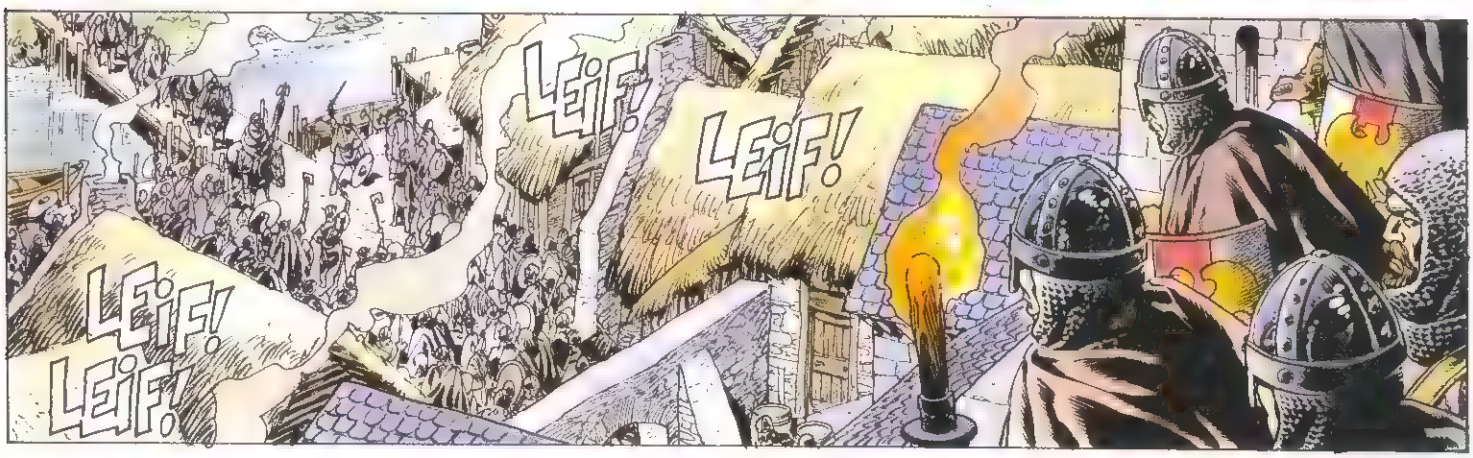
AIAI !.


UMF...

OESJ
14


HOW..


SAINT-CLAIR-SUR-EPTE, DE OCHTEND VAN 8 MAART 911...
OEPS...


LEIF!
LEIF!
LEIF!
LEIF!

LEIF!
LEIF! LEIF LEIF!
AI !..
15

LEIF! LEIF!
LEIF! LEIF!
AUTSJ...

AGLL...

AU..JE TREKT TE HARD...JE DOET ME PIJN..
KOM DICHTER BIJ ME...

AAAH...
HAHA HA!
ROLLO ! UNSER PRINS LEIF !
GLL...

YAAARH...
HA HA HA !
KOM, MIN PRINS ! KOM...HIPS ! DRICK MED MIG.. HÅ HÅ HÅ !
RHAAA..

BAH ! DIE ZUIPSCHUITEN ZIJN LADDERZAT...ROLLO WIL MET JE KLINKEN...GA MAAR...
HIPS..KOM OCH DRINCK !
AAGH..G.. GENADE..

GA SNEL, ZEG IK JE...PRINS OF GEEN PRINS, JE WEIGERING HIER VÓÓR ZIJN MANNEN ZOU EEN BELEDIGING ZIJN, EN....
BEFUARRK!
BWAH ! SMERIG VARKEN ! SVIN ! !

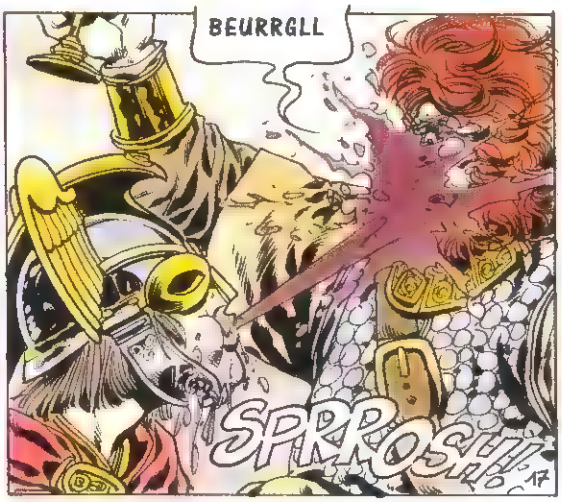
YAAHRR...
RHAAA...
DRINCK PRINS !

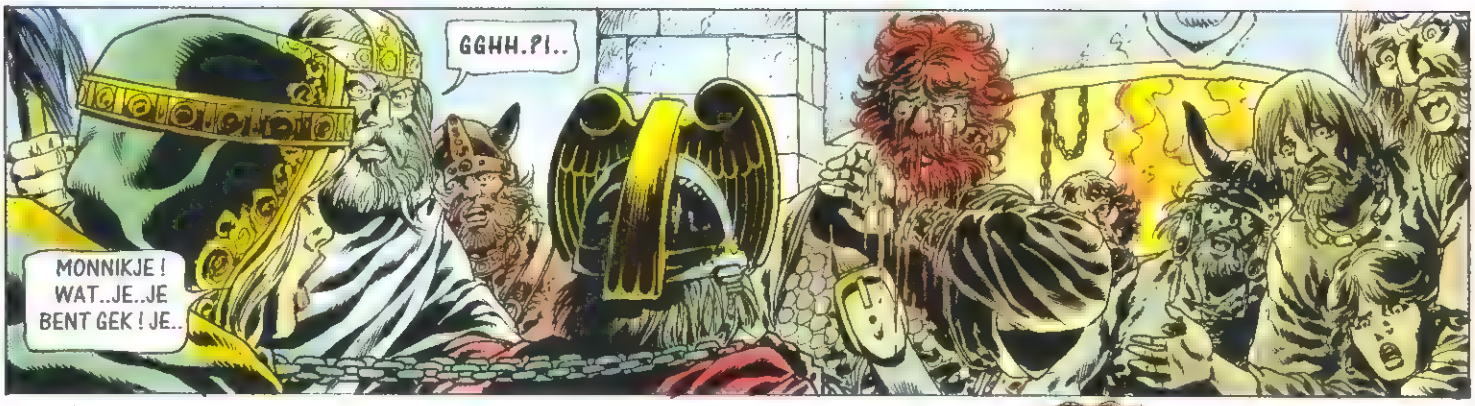
DRINCK !

DRINCK, MIN PRINS...DRINCK...

JAAA..HIPS ! SKÔL !..

LEIF! LEIF! LEIF! LEIF!


BEURRGLL
SPRROSH!

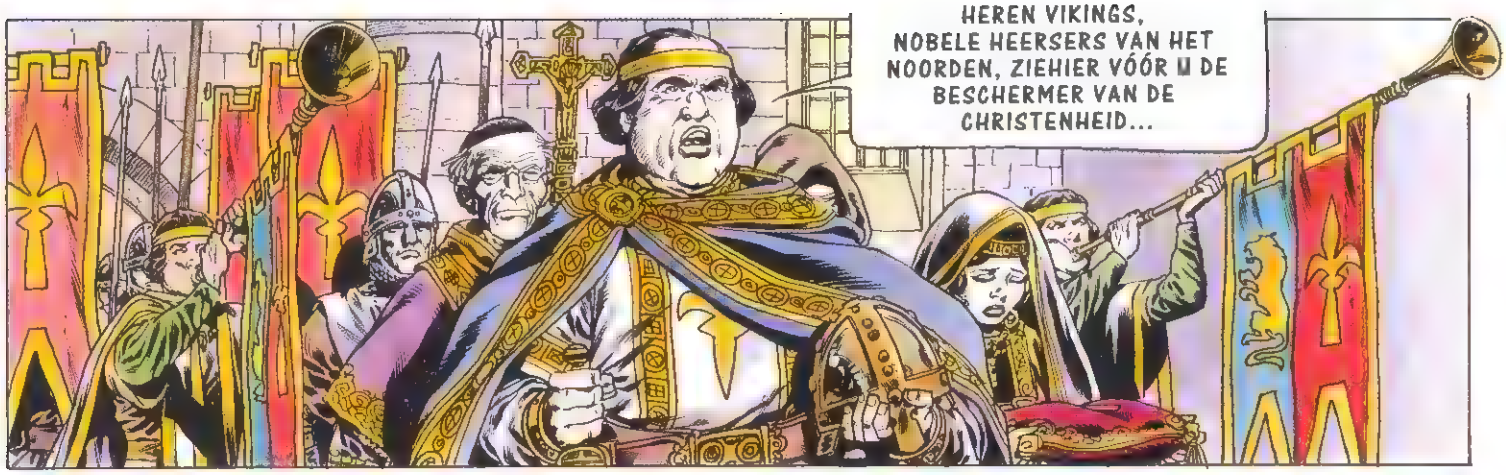

GGHH.?!..
MONNIKJE ! WAT..JE..JE BENT GEK ! JE..

JE..JE BENT ..AAARGL..
ROLLO ! SVIN ! JAG ÄR PRINS LEIF !
V...VAD ! ?

B...BAR...BARTHOLOMEUS ! WAANZIN ! NU..NU ZIJN WE VERLOREN !

STOPP !
DEN...FRANKISKA DELEGATIONEN !

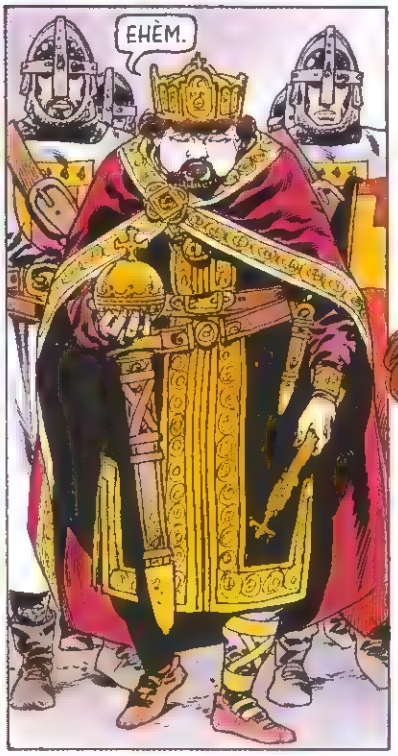
TAR!!!!!!!!!!!!
TAR!!!!!!!!!!!!
18

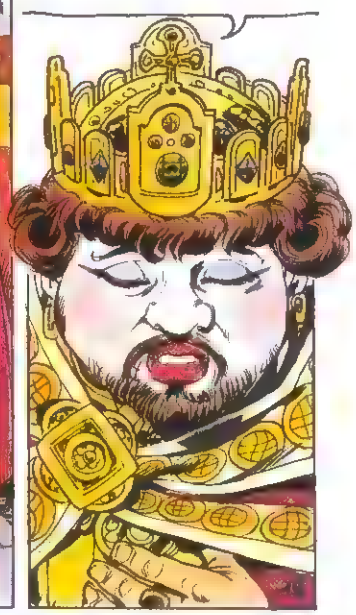

HEREN VIKINGS, NOBELE HEERSERS VAN HET NOORDEN, ZIEHIER VÓÓR U DE BESCHERMER VAN DE CHRISTENHEID...

...DE KEIZER VAN HET WESTEN, SOUVEREIN OVER NEUSTRIË EN FRANCIË, ONZE KONING KAREL DE DERDE, OM ZIJN RECHTSCHAPENHEID BIJGENAAMD DE SIMPELE !

VAD ? !
DET ÄR FRANKARNAS KUNG... KARL DEN TREDJE... HAN KOMMER...
AAGHH !

VAD ? ! ..KUNG KARL ?


EHÈM.


EU.. IK...WIJ, KAREL DE DERDE... BUIGEN VO...VOOR U...NOORDSE RIDDERS DIE...EU....DIE IK...IK...

VAD ? !
MAJESTEIT ! EINDELIJK BENT U HIER ! GODZIJDANK ! U...U BENT GEKOMEN OM ME TE BEVRIJDEN, NIETWAAR ?...
EU..WELKOM VOOR DE TWEEDE MAAL IN ONS ERG ARME KONINKRIJK FRANKRIJK, NOBELE PRINS *ERIKSSON*...

WIJ...EH...HET VERHEUGT ONS DAT PRINSES ***HILDE*** UW VERLOOFDE, DIE WAS ONTVOERD DOOR DIE BANDIET VAN *CAUX*, WEER AAN UW ZIJDE STAAT !.. EH...IK HOOP DAT UW TWEEDE BEZOEK AAN..AAN...
VAD ? !
M...MAAR ? ! WAT...JIJ.. **SCHIJT-KONING** VAN LIK M'N VEST ! HET LOOPT JE WAAREMPEL **DUN DOOR JE BROEK** ? !

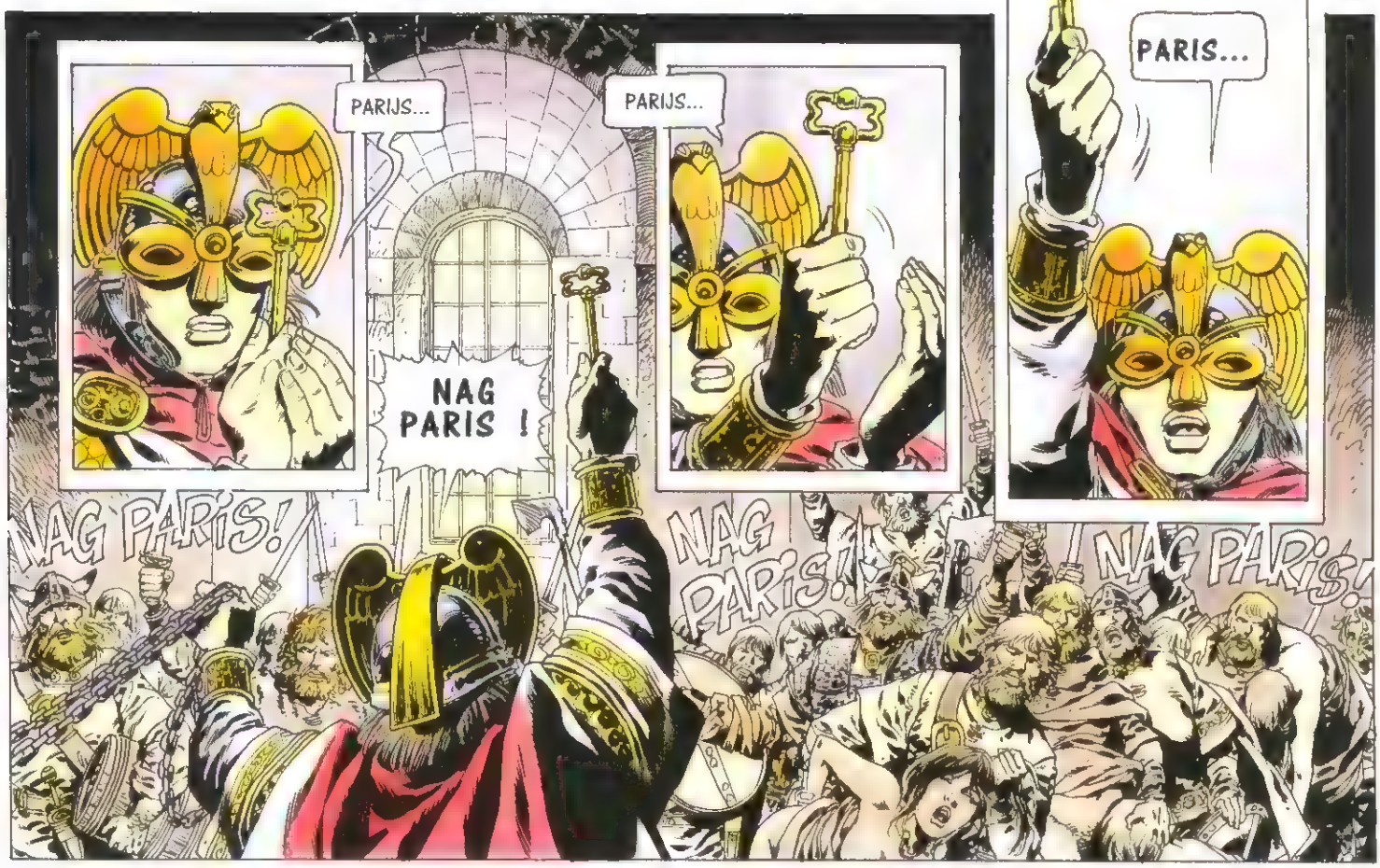
VAD ? !
VAD ! VAD ! LAAT ME GERUST JIJ ! ROTOMAGUS HAD GROOT GELIJK TOEN HIJ ZEI DAT DIE KONING **EEN MIETJE** WAS !
AAARGL..

I...IK HOOP DAT UW TWEEDE BEZOEK AAN ONS RIJK U BEVALT, **PRINS VAN HET NOORDEN...**

IK..IK BRENG U DE SLEUTEL VAN ONZE KONINKLIJKE HOOFDSTAD **PARIJS**..DE SLEUTEL TOT FRANKRIJK...ZODAT U DE STAD VREEDZAAM KUNT INNEMEN...

VAD ? !
GE..GENADE, VIKINGS ! GENADE VOOR ONS KONINKRIJK EN ONZE GOEDE ONDERDANEN ...IN GODSNAAM...

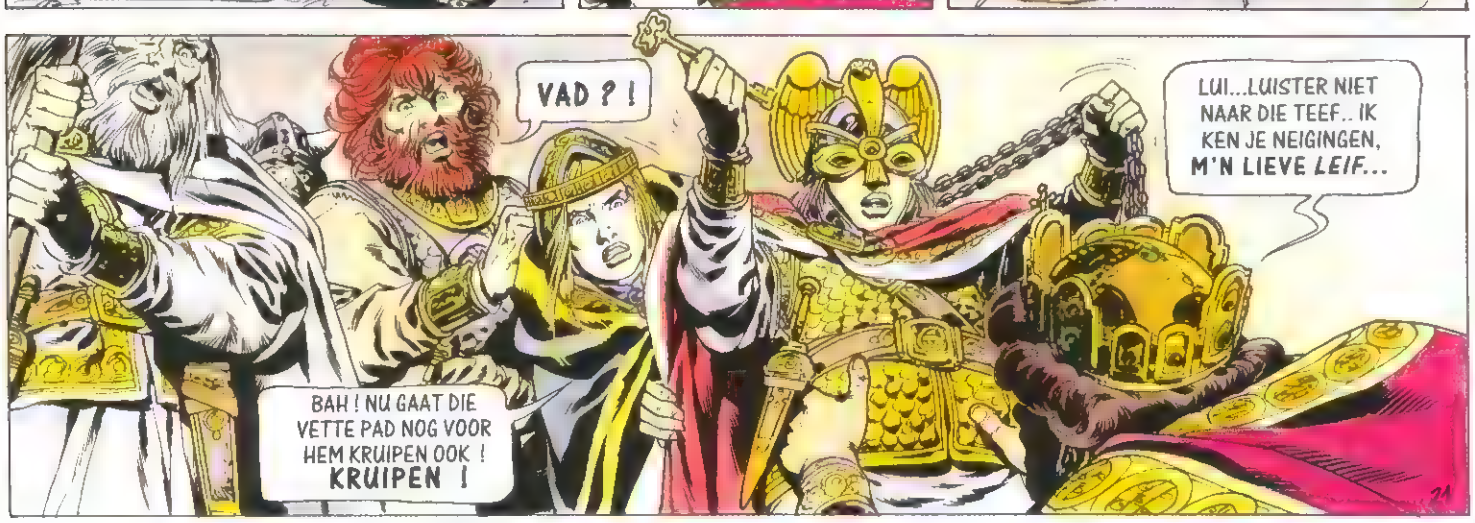
..GENADE..


PARIJS...
PARIJS...
NAG PARIS !
NAG PARIS!
NAG PARIS!
NAG PARIS!
PARIS...

N...NAG PARIS...MAAR MEDELIJDEN VOOR HAAR INWONERS...VOOR MIJN HOF...**VOOR MIJ...**
EU.. IK...HOE ZEG JE DAT IN HET VIKINGS...

PRINS LEIF...JAG ÄR...ÖH.. IK.. HIER IS MIJN SCEPTER...JE...JE WORDT MIJN MEESTER.. MIJN PERSOONLIJK RAADSMAN...IK LEVER ME AAN JE OVER...

SPAAR HET KONINKRIJK, MAAR NIET DE KONING...IK ONDERWERP ME AAN JE GEZAG...IK LEVER ME OVER AAN JE KRACHT...OH...MIJN ZOETE PRINS...


VAD ? !
LUI...LUISTER NIET NAAR DIE TEEF.. IK KEN JE NEIGINGEN, **M'N LIEVE *LEIF*...**
BAH ! NU GAAT DIE VETTE PAD NOG VOOR HEM KRUIPEN OOK ! **KRUIPEN !**

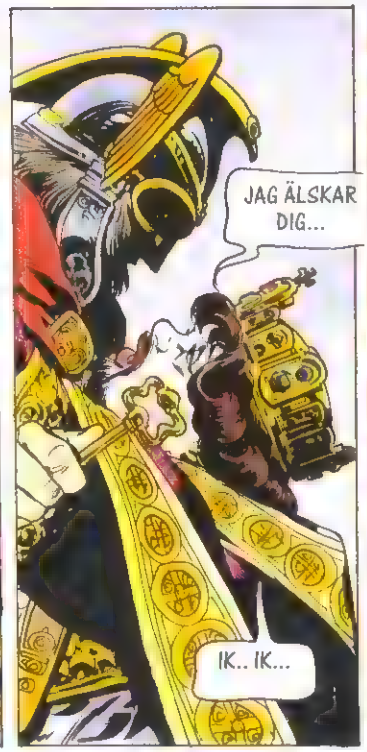
SCHANDE OVER DE VROUWEN... BWEURGH ! DIE HOEREN ZONDER ZIEL..DIE HEKSEN..FRUAR ÄR SVIN ! MAAR IK...NEEM MIJ ! LIEVER DAN MIJN ARME ONDERDANEN...JA... NEEM ME HIER..VOOR ALLEN...

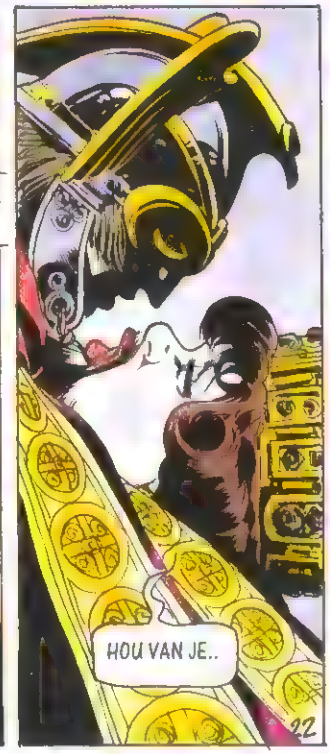
MIN SKÖNE PRINS LEIF...IK...
HOE ZAL IK HET ZEGGEN ? ...LAAT ONS ALS BROERS ZIJN VOOR ELKAAR..VRIENDEN..OF LIEVER NOG, MINNAARS ! JIJ..JIJ MIJN KONING, IK JOUW KONINGIN...

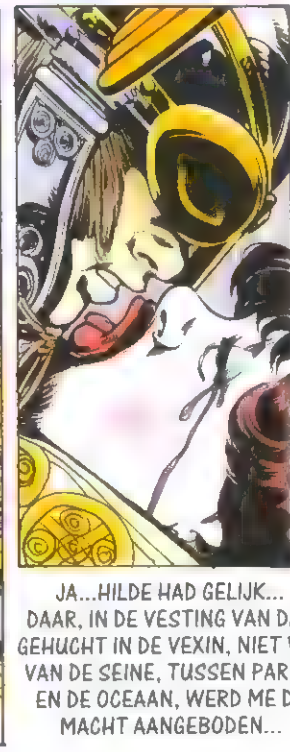
PRINSES HILDE...UIT MEDELIJDEN EN VOOR DE REDDING VAN DE CHRISTENHEID...VRAAG DE NOBELE PRINS ERIKSSON IN ZIJN TAAL OM HET ULTIEME OFFER VAN ONZE VORST TE AANVAARDEN..
KAREL DE DERDE BIEDT ZICH AAN HEM OM ZIJN KONINKRIJK TE REDDEN...ZOALS JEZUS ZICH OVERLEVERDE AAN DE MARTELING VAN HET KRUIS OM DE ZONDEN VAN DE WERELD WEG TE NEMEN..
..DAN ZULLEN DE CHRISTENEN ZIJN NAAM LOVEN EN EREN AD VITAM AETERNAM....
JESUS ! SED LIBERA NOS A MALO... AAA-AMEN !

BWAH ! DIE SCHIJTLAARZEN VERPATSEN HUN KONING ALS EEN VARKEN OP EEN MARKT ! TOE, GA JE GANG...BESPRING DAT MIETJE MAAR...DAN KAN JE HEERSEN OVER EEN RIJK VAN LARVEN !
UUAAARRGLL..
VAD ? VAD ? ! VEM ÄR JESUS ! VEM ÄR EN MITSJE ? SÄG DET !

LEIF...MIJN BARBAAR...HOE KAN IK JE HET DOEN BEGRIJPEN...


JAG ÄLSKAR DIG...
IK.. IK...


HOU VAN JE..


JA...HILDE HAD GELIJK... DAAR, IN DE VESTING VAN DAT GEHUCHT IN DE VEXIN, NIET VER VAN DE SEINE, TUSSEN PARIJS EN DE OCEAAN, WERD ME DE MACHT AANGEBODEN...

BLIINKTLING TILIINK...
KIILING
IK ZWEER HET JE OP ONS KINDJE, LIEVE TSEHA-TAHE...DIE MACHT WERD ME AANGEBODEN IN DE VORM VAN DIE MEELIJWEKKENDE ERFGENAAM VAN KAREL DE GROTE...
JA...DE KROON VAN HET RIJK WERD ME AANGEBODEN ! IK, BARTHOLOMEUS, ONBETEKENENDE NOVICE, ENIGE OVERLEVENDE VAN DE PLUNDERING VAN MIJN KLOOSTER DANK ZIJ EEN SMERIGE LATRINEPUT...
IK...ONGELOVIGE DWERG, SCHIJTLAARS, ALS EEN RAT OP DE VLUCHT VOOR DE DUIVELSE WOESTHEID VAN DE VIKINGS....
VIKING...NUA ATSE KOHA...
VIKING...PUAAH ! ISHTA KEA HATOO MANITOE AKOTAH...NIKS GOED ...BANG...DOOD...
IK...DIE ME NA ZOVEEL VERWIKKELINGEN ACHTER HET INITIATIEMASKER VAN HUN JONGE DODE PRINS HAD VERBORGEN...
IK...DIE ME OP DIE MANIER HAD KUNNEN REDDEN VAN DE VRESELIJKSTE FOLTERINGEN DOOR IN DE PLAATS TE TREDEN VAN DE VORIGE, ADELIJKE DRAGER ERVAN....
...DOOR ZIJN ROL OVER TE NEMEN EN HEM TE IMITEREN !
zou Leif Eiksson
zelf daar hellen gedaan in
die omstandigheden in het
aanschijn van zijn bloeddorstige
en op plundering beluste heer ?
23

WAT ZOU DE JONGE PRINS VAN TRONDHEIM GEDAAN HEBBEN, TERWIJL ZIJN GOD THOR DONDERDE OVER SAINT-CLAIR EN MET ZIJN WOEDE DE ONZEKERE STILTE VERBRAK DIE HEERSTE ONDER DE VERSTARDE AANWEZIGEN, DIE MET SPANNING WACHTTEN OP EEN ONZEKERE AFLOOP...?

WAT ZOU HIJ GEDAAN HEBBEN ONDER DE SCHUINSE BLIK VAN ZIJN SJAMAAN ***ALGÄRD***, DIE HET GEBEUREN MET OPPORTUNISTISCHE BEREKENING VOLGDE...?

...VÓÓR DIE ONGETEMDE STIER VAN EEN ***ROLLO***, BOT EN NAÏEF, KWAAD OMDAT HIJ NIETS VAN DE SITUATIE BEGREEP...

VAD ! ?

...VÓÓR ***HILDE***, ONTTROONDE PRINSES, DOOR HAAR ROL ALS GEVANGEN VERLOOFDE BUITENSPEL GEZET, EN DE ENIGE TOLK BIJ HET GESPREK...

...VÓÓR DIE KRUIPERIGE GEESTELIJKEN, ALS ALTIJD AAN DE KANT VAN DE STERKSTE, BEREID OM TE BIDDEN TOT ODIN OF SINT-KLORIS OM HUN LEVEN TE REDDEN...

...EN HUN PRIVILEGES...

...VÓÓR DIE WACHTERS EN HUN GLUIPERIGE EN HYPOCRIETE KAPITEINS...

...DIE NIET AARZELDEN HUN KONING TE PROSTITUEREN OM ZIJN RIJK BETER MET DE OVERWINNAARS TE KUNNEN DELEN...

JA...WAT ZOU *LEIF ERIKSSON* GEDAAN HEBBEN TEN OVERSTAAN VAN DAT ANDERE PATHETISCHE MASKER, BESMEURD DOOR TRANEN DIE ZWART WAREN VAN DE KOHL ? WIE ZAL HET OOIT WETEN...

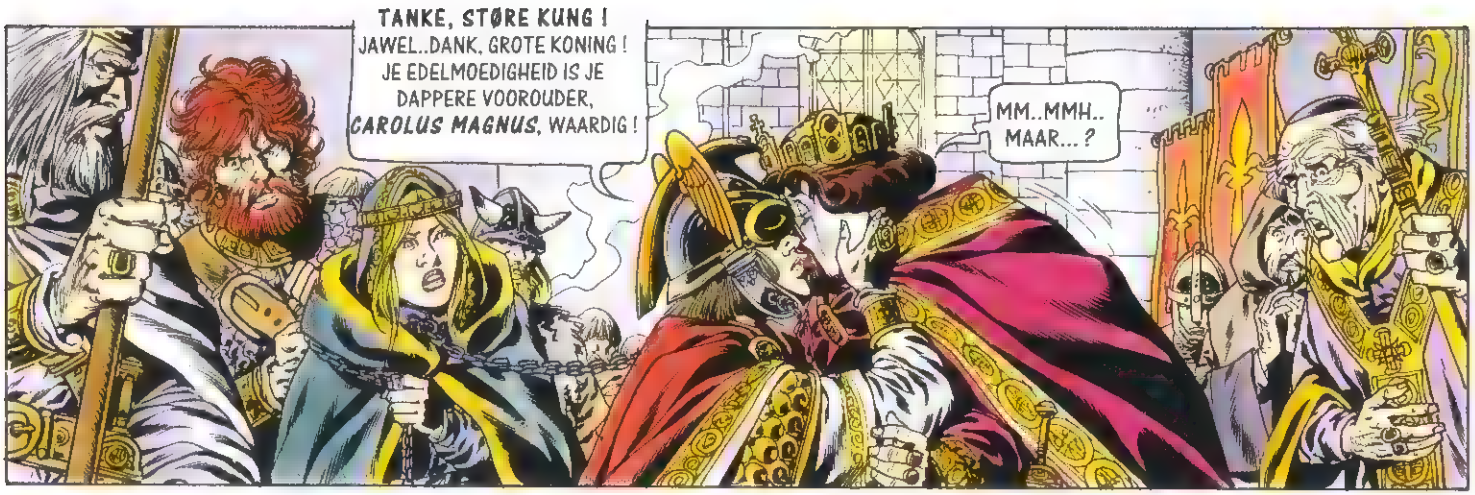
...MAAR IK.. IN DE SMART VAN MIJN KONING LAS IK DE SMART VAN HEEL FRANKRIJK...

EN GELOOF ME VRIJ, M'N LIEFSTE *TSEHA-TAHE*, DAT **DE KUS DIE WE ELKAAR GAVEN...**

...NIETS MEER WAS DAN DE BROEDERLIJKE OMHELZING VAN TWEE VORSTEN DIE ZICH NAAR DAT GEHUCHT HADDEN BEGEVEN OM ER HET MEEST EERVOLLE VERDRAG TE TEKENEN DAT OOIT TUSSEN MENSEN WAS GESLOTEN !

24

MAAR OM DAT WONDER TE VOLTREKKEN, WAS EERST EEN ANDER WONDER NODIG...

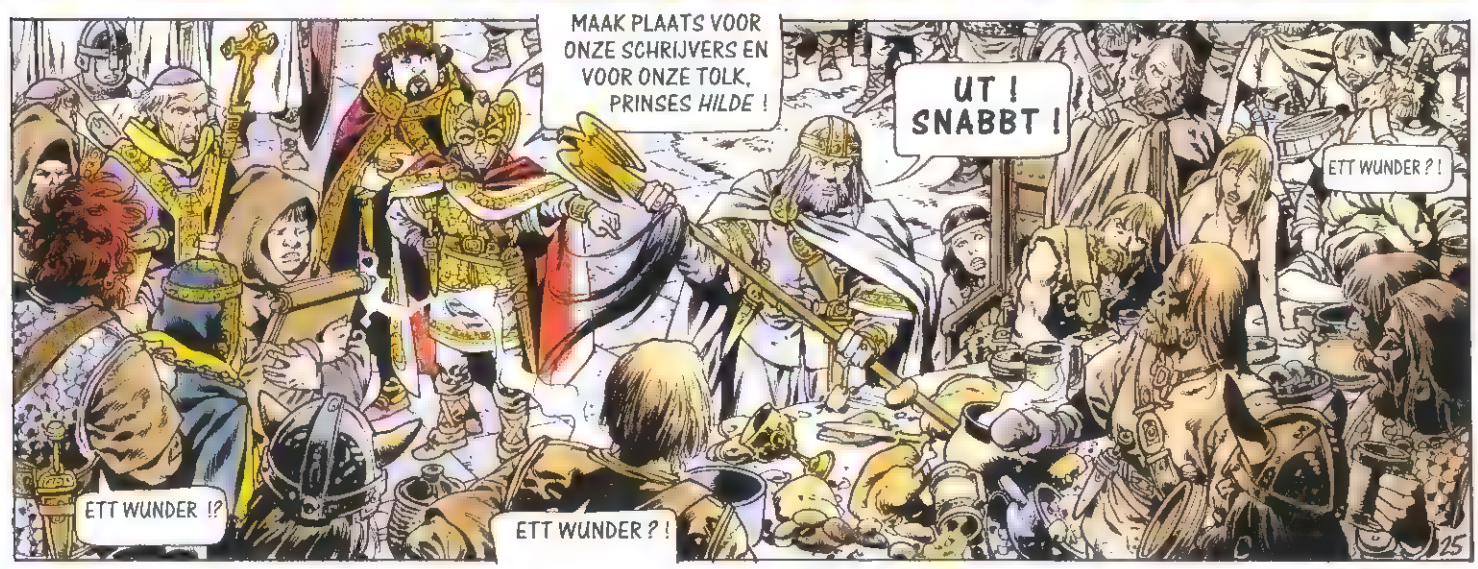

TANKE, STØRE KUNG ! JAWEL..DANK, GROTE KONING ! JE EDELMOEDIGHEID IS JE DAPPERE VOOROUDER, CAROLUS MAGNUS, WAARDIG !
MM..MMH.. MAAR... ?

JE BENT WAARLIJK KAREL DE DERDE, BIJGENAAMD DE SIMPELE OMDAT JE DE RECHTSCHAPEN ERFGENAAM BENT VAN KAREL DE GROTE ! PARIJS ZAL JE HOOFDSTAD BLIJVEN...TANCK, MÄKTIGA KUNG !
JE HOUDT DUS ECHT EEN BEETJE VAN ME, LIEVE LEIF ? EN JE...
JE..JE...

..JE..JE SPREEKT ONZE TAAL ! ? JOUW GOD EN...EN DE MIJNE HEBBEN ZICH VERENIGD IN DIT MIRAKEL !

VAD ÄR MIRAAKL ? !
JA..WAAROM OOK NIET...

WAT DROMMELS ! DOOR WELKE TOVERIJ...
MIRAKEL !...HET IS EEN MIRAKEL !
DEO GRATIAS...
ALGÄRD, PRIESTER VAN ODIN, EN JIJ, LEGAAT VAN ROME ! LAAT HIER EN NU EEN PERKAMENT OPSTELLEN, DAT JULLIE ALS GETUIGEN BIJ DIT VERDRAG ZULLEN ONDERTEKENEN !
EEN MIRAKEL.. ETT WUNDER !


MAAK PLAATS VOOR ONZE SCHRIJVERS EN VOOR ONZE TOLK, PRINSES HILDE !
UT ! SNABBT !
ETT WUNDER ? !
ETT WUNDER !?
ETT WUNDER ? !

NOTEER ! WIJ, KAREL DE DERDE, KONING DER FRANKEN EN WIJ, LEIF ERIKSSON, PRINS DER VIKINGS, BESLISSEN OM TEN OVERSTAAN VAN ONZE VOLKEREN EN IN TEGENWOORDIGHEID VAN DE PRIESTERS DIE GETUIGEN EEN HANDVEST OP TE STELLEN !
VAD SÄGER HAN ? VAD ?
UHR...UHR..KARL DEN FRANKISKE KUNGEN OCH LEIF ERIKSSON, VIKINGPRINSEN BESLUTAR HÄR ATT STÄLLA UPP EN OVERENKOMMELSE...

OVERENKOMMELSE ? ETT FREDSFÖRDRAG ? ! ALDRIG ! NEJ !
EH..MAAR..

OPDAT VANAF NU DE VREDE IN FRANKRIJK HEERSE, SCHENKEN WIJ, KAREL, AAN DE VIKINGS DE STAD ROUEN EN HET DEEL VAN NEUSTRIË VAN HET LAND VAN CAUX TOT DE VEXIN, VAN DE RIVIER DE EPTE TOT AAN DE OCEAAN !

FÖR DEN EVIGE FREDEN I FRANKENLAND, GER KARL STADEN ROUEN OCH NEUSTRIE TILL VIKINGARNA, FRÅN CAUXLÄN TILL VEXIN, FRÅN FLODEN EPTE TILL OCEANEN...
JA ! JA ! DET ÄR GOD !
YAHAR ! !

WIJ, LEIF ERIKSSON, AANVAARDEN DIT LEENGOED OM ER HET ONZE VAN TE MAKEN ONDER DE WELWILLENDE SOUVEREINITEIT VAN KONING KAREL !
JA...AL WAT JE MAAR WILT....
VAD ? !

VANAF HEDEN KONDIGEN WIJ EEN GENERAAL PARDON AF, OPDAT VANAF NU IN DIT NIEUWE LEENGOED GEEN ENKELE MISDAAD MEER ZOU WORDEN BEGAAN, EN ONZE TWEE VOLKEREN ER IN HARMONIE KUNNEN VERSMELTEN !
JA, JA...SCHRIJF OP...DAT IS HEEL GOED...
VAD ? !
VI SKALL HÄRSKA DÄR UNDER SUVERÄNITET AV KUNG KARL...OCH VÅRA TVÅ FOLK SKALL BLI EN DÄR...

NEJ ! ALDRIG !
26

HEE, JIJ ! GEEN MISDADEN MEER, ZEI IK !
HEJ DU ! JAG SA INGET BROTT MER !

VAD ? !...ÖÖÖ...JA... JA, MIN PRINS...

EN JULLIE DAAR, HEBBEN JULLIE ME GEHOORD, VARKENS ? !
W..WIE ? WIJ ?...
EH...IK...WE WILLEN DIT ARME KIND ALLEEN MAAR VERZORGEN, HEER...

JAG SKALL ALDRIG HÖRSAMMA DET ! DU ÄR INTE MIN ÄKTA PRINS ! JAG VILL DIG INTE MER !
AAARGLL..

JEZUS ! WAT MAKEN DIE VROUWEN ME TOCH EEN HERRIE...
AAARGLL...HIJ ZEGT DAT JE JE NIET ALS LEIF GEDRAAGT...ALS EEN VIKING...HIJ ERKENT JE NIET MEER ALS ZIJN PRINS ! HIJ MOET JE NIET MEER...AAAGHL...
IK...ZEG HEM... NEE...WACHT...

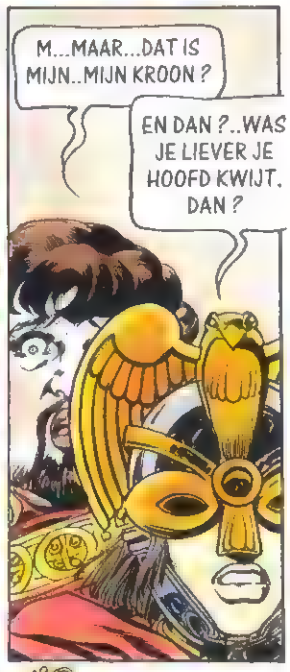
SCHRIJF !..
OPDAT ONZE WENSEN KRACHT VAN WET ZOUDEN KRIJGEN, EN OPDAT DEZE WET ZOU WORDEN NAGELEEFD...
27

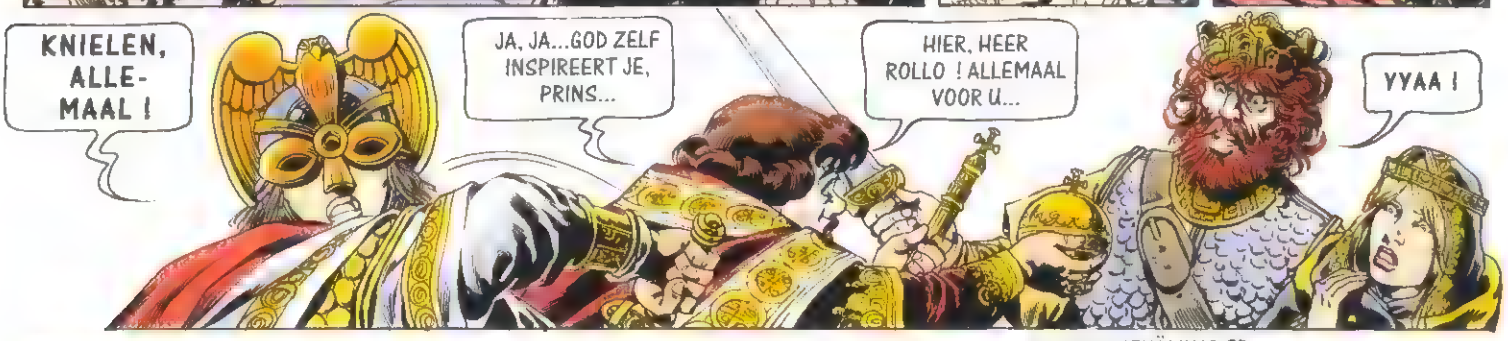
HUU ? ! MAAR...
DRAGEN WIJ, LEIF ERIKSSON, ONZE PRINSELIJKE MACHT OVER...
AAGL...JAG...LEIF ERIKSSON, DELEGERAR MIN PRINSLIGA MAKT...

...AAN ROLLO, ONZE TROUWE DIENAAR EN EERSTE RIDDER...
V..VAD ?
AAGH...TILL ROLLO..VÅR FÖRSTA KRIGARE...

..OPDAT HIJ ZOU HEERSEN OVER ONS LEEN IN FRANKRIJK !
OGHLL...SOM BLIR CHEF I DET FRANKISKA LÄNET !

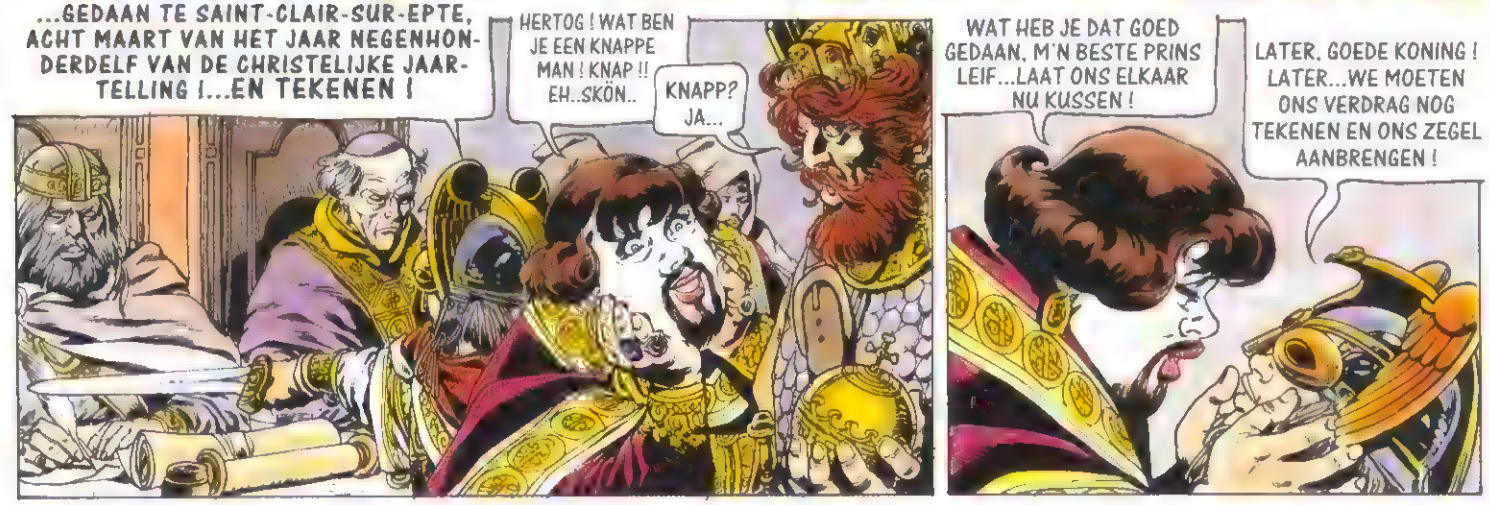
YAA...


M...MAAR...DAT IS MIJN..MIJN KROON ?
EN DAN ?..WAS JE LIEVER JE HOOFD KWIJT, DAN ?


KNIELEN, ALLEMAAL !
JA, JA...GOD ZELF INSPIREERT JE, PRINS...
HIER, HEER ROLLO ! ALLEMAAL VOOR U...
YYAA !

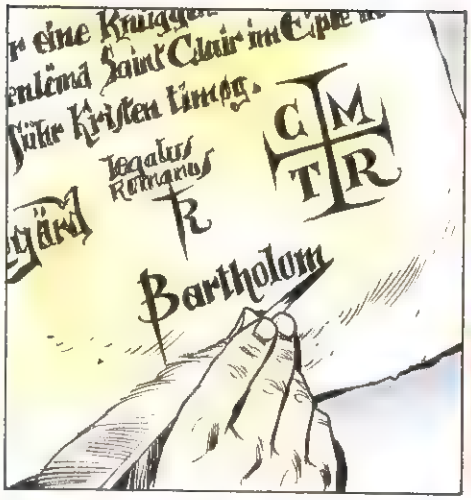
WIJ, KAREL, SCHENKEN U DE TITEL VAN HERTOG, MET DE PLICHT ONS KONINKRIJK ALTIJD TE VERDEDIGEN !
VI, KARL, UTNÄMNAR ER TILL HERTIG, SÅ ATT NI ALLTID SKALL SKYDDA FRANKRIKE !
YAAA..
28

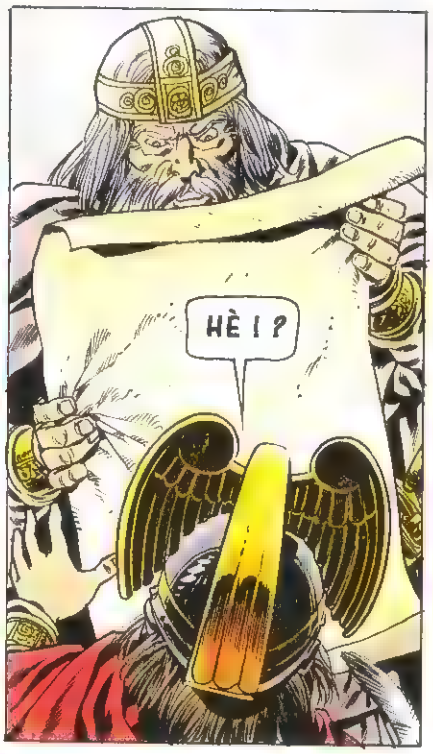
HOURRA!
VIVE ROLLON!
VIVE CHARLES.
ZIEG LEIF!
ZIEG LEIF!
...ET LUX PERPETUA LUCEAT EIS... AMEN...
AAA-AAMEN...
YAA... YAA..
ZIEG LEIF
ZIEG LEIF!
ZIEG LEIF!

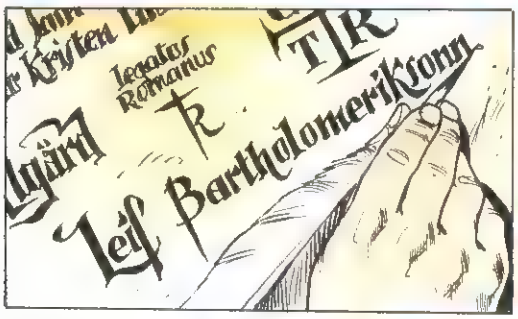

...GEDAAN TE SAINT-CLAIR-SUR-EPTE, ACHT MAART VAN HET JAAR NEGENHONDERDELF VAN DE CHRISTELIJKE JAARTELLING !...EN TEKENEN !
HERTOG ! WAT BEN JE EEN KNAPPE MAN ! KNAP !! EH..SKÖN..
KNAPP? JA...
WAT HEB JE DAT GOED GEDAAN, M'N BESTE PRINS LEIF...LAAT ONS ELKAAR NU KUSSEN !
LATER, GOEDE KONING ! LATER...WE MOETEN ONS VERDRAG NOG TEKENEN EN ONS ZEGEL AANBRENGEN !

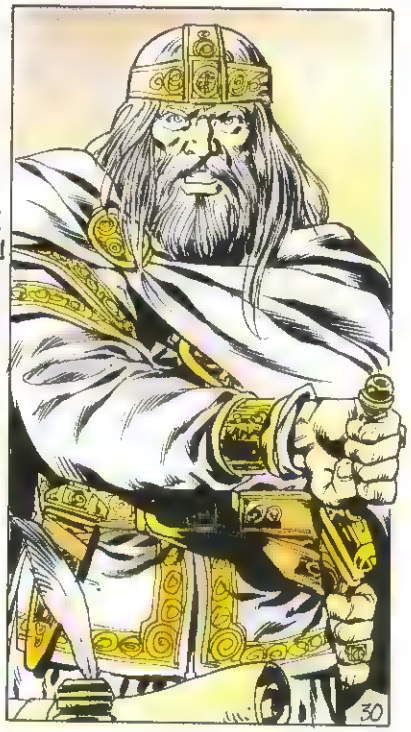
FIAT VOLUNTAS TUA SICUT IN CAELO ET IN TERRA...AMEN...
29

* CMTR : CAROLUS MAGNUS TERTIUS REX









WAAG HET NIET MIJN PRINS WAT TE DOEN, OUWE GRIEZEL ! HIJ IS HEILIG ! EN IK BEN ZIJN TOEKOMSTIGE VROUW !
RÖR INTE MIN PRINS, ALGÄRD ! VI SKA GIFTA OSS... ACHTER-UIT !

ZMOEL TOE, DEEF...

HEE ! ? MAAR..HIJ..HIJ SPREEKT FRANKISCH ! DACHT IK HET NIET ! HIJ...
DIE SCHURK VAN EEN SJAMAAN WIST ALLES VAN ONS SPEL...HIJ WACHTTE GEWOON OP HET BEWIJS !
ZTIL...

LAAT DE MOOIE HOFPAGES VLUG DE WIJNVATEN BRENGEN EN HET ETEN VOOR HET FESTIJN OPDIENEN !
CLAP
CLAP

...N QUAE MENSAE JUBILATION ! AMEN...
Å ! JA ! LÄCKER !
KOM BINNEN, KOM, SCHENKERS EN KOKS ! VERWEN ONZE NIEUWE VAZALLEN VOLGENS DE WETTEN VAN DE FRANKISCHE GASTVRIJHEID !
YAAH !
DRYNCK ! BRA SÅ !

LAAT DE VATEN EN DE CHARMANTE KNAAPJES AAN-SLAAN ! HI HI !...

JE HAND BEEFT, ALGÄRD... TWIJFEL JE NOG ?
BAH ! DAT IS DE OUDERDOM ! TENZIJ HIJ EEN OF ANDER DUIVELS PLAN ACHTER DE HAND HEEFT, WEET HIJ DAT HIJ NIKS MEER KAN BEGINNEN TEGEN ONS !
ZTIL...!

HIJ WEET DAT JE ME IN TRONDHEIM TOT JE KONINGIN MAAKT..EN DAT JE ME DAARVOOR BENT KOMEN HALEN !
AÄJ ! JE VERGIZT JE, DEEF ! TAHR IZ PRINZ LEIF NIET FOHR GEKOMEN...INTE !

PRINZ LEIF IZ GEKOMEN OM SIJN VIKINGEER TE WREKEN VOOR SIJN LEGER ! HIJ IZ GEKOMEN OM JE TE TOTEN...EN DAT WIZT JE !

IN VERKELIKHIJT, MIJNE PRINZ... BIJ JE GESBREK MET DE HEER VAN CAUX, EEN JAAR GELETEN, HEEVT DEZE HOER DIE JE FERLOOFTE WAZ, SICH IN DE ARMEN VAN **ROTOMAGUS** GEWORPEN ALS EEN LOOPZE DEEF !

ALGÄRD ! ALS JE ME ALS JE PRINS ERKENT, HERINNER JE DAN DAT IK MIJN *HILDE* HEB VERGEVEN ! DUS...**ZWIJG EN LAAT HAAR LOS ! DAT IS EEN BEVEL !**

PWAAH ! OUWE JALOERSE ZEEROB ! **BLLBLLLL...**

JA ! JA ! KOM ! MUZIEK ! VERZACHT DE ZEDEN VAN ONZE NOORDSE VRIENDEN !

YAAH ! JIJ BEND MEINE PRINZ..EN IK BEN JOUW ZJAMAN ! IK MOED JE BEZGERMEN EN UNTERWIJZEN ! JAAH...OM DIT FERTRAG TE FERHEERLIKEN MOETEN WIJ OOK DE WET VAN DE FIKINGS DOEPASSEN...

MAAR ? !..

LUI..LUISTER NIET NAAR DIE OUWE G... **AAARGLL..**

ETT LÄCKERT.. POM..POM..POM.. BIT VIN...HIK...

HI HI HI ! LAAT ONS DANSEN EN ZINGEN !...GEEF ME JE HANDJE, M'N KNAPPE ROLLO.. **HI HI HI !...**

...DE NORSKLAG...

N...NORSKLAG ? !...WAT...WAT IS DAT VOOR WET ? ZEG OP ! NIEMAND KAN JE HOREN...

AARGH... LAAT HEM NIET ...LEIF...HIJ... **ÔÔRGLLL...**

SPREEK !

AÄJ...DAT IZ DE WET VAN **HET MENZENOFFER..**

32

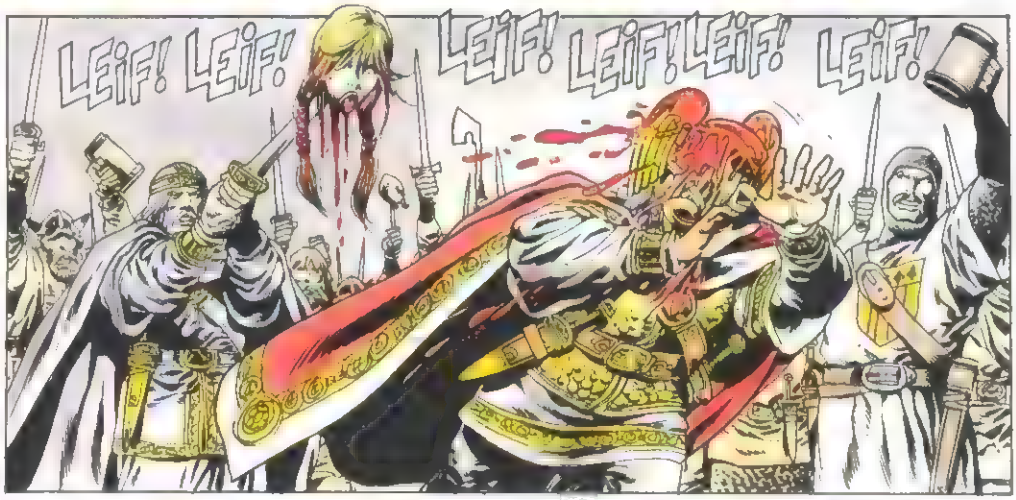
AAARRGLL.. L..LEIF..
HEE ! ?
M'N BESTE LEIF ! WAAROP WACHT JE OM MEE TE KOMEN DANSEN ? !... HI HI HI HI ! KOM, M'N GEKJE !...
YAA, YAA ! CHEKJE ! HIPK !..
HA HA HA ! HIK !
HI HI HI HI HI HI !
HILDE !
GOD !
JAA ! FRANKISKT VIN ÄR MYCKET BRA ! HÅ HÅ !
LEIF! LEIF! LEIF! LEIF! LEIF!
STOPP !
33

ZDILTE !
V..VAD ? !
HIK ?
NA DE KRISTENWET, NOPELE KONING KARL, NU DE FIKINGWET...! DE FIKINGWET WIL TAT ELKE PRINZELIKE DAAD WORDT BEKRAGTIGT DOOR EEN BLOETOFFER AAN DE GOTEN !...
IK, ALGÄRD, ZJAMAN VAN HET FIKINGFOLK VAN TRONDHEIM OFFER DIT HOOFT AAN JESUS EN AAN THOR OPTAT ZIJ ONS VERBONT VOOR ALTIJT BESGERMEN !
34

AÄJ ! MOCHE HET BLOET VAN DE VERRAATSTER HILDE, EINDELIJK GESUIFERD DOOR DE NORSKLAG, DEZE MEMORAPELE PLAADS HEILIGEN...
..UW GODEN EN HUN BETIENAREN ZEGENEN...
...EN ONSE BEITE LEGERS, FOOR ALTIJT IN ÉÉN STRIJT VERPONDEN ONTER HET BEFEL VAN DE MOETIGE ROLLO...
JA ! DET ÄR BRA...HIK !
YAAAH !
MOCHE HET DE CHROTE KONING KARL , ZUZEREIN VAN ONSE VERENIGTE FOLKEREN ZEGENEN...
PFFUH !
HI..HILDE...
...ALZOOK ONZE ROEMRIJKE PRINZ LEIF, TOEKOMSTICHE KONING VAN TRONDHEIM !

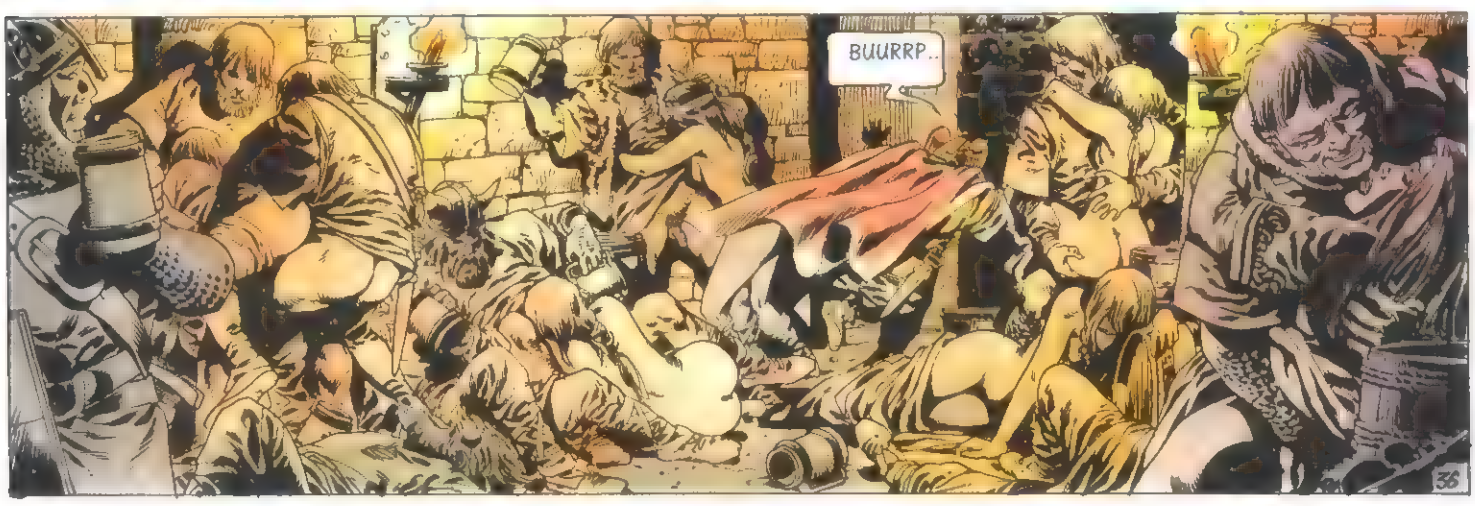
BOORP..
LEIF!
LEIF!
LEIF!
LEIF!
LEIF!
HI HI...IN PLAATS VAN EEN LAM TE ZOENOFFEREN. KAN JE INDERDAAD AL NET ZO GOED EEN SCHURFTIGE OOI SLACHTEN ! HI HI HI...

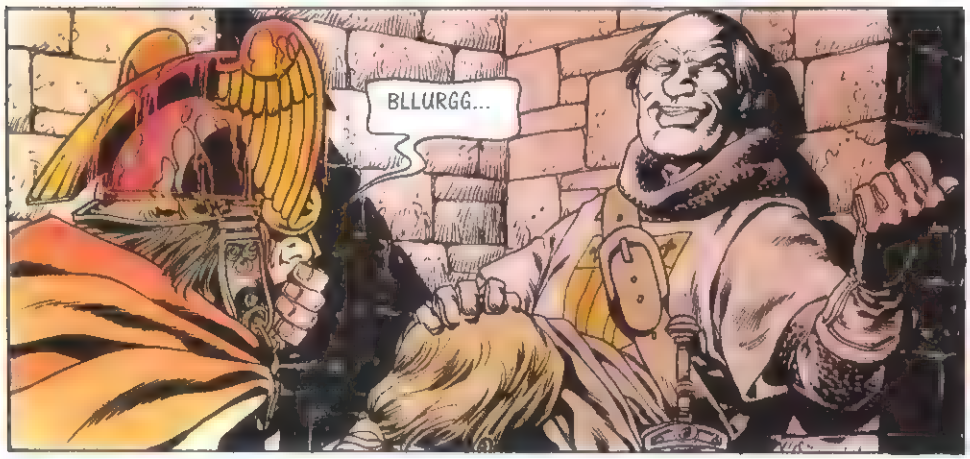
H... HILDE...
LEIF!

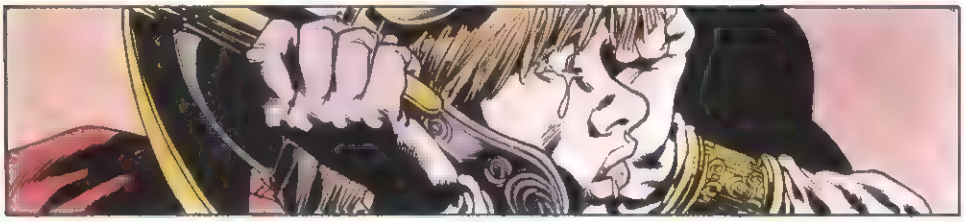

LEIF!
LEIF!
LEIF!
LEIF!
LEIF!
LEIF!

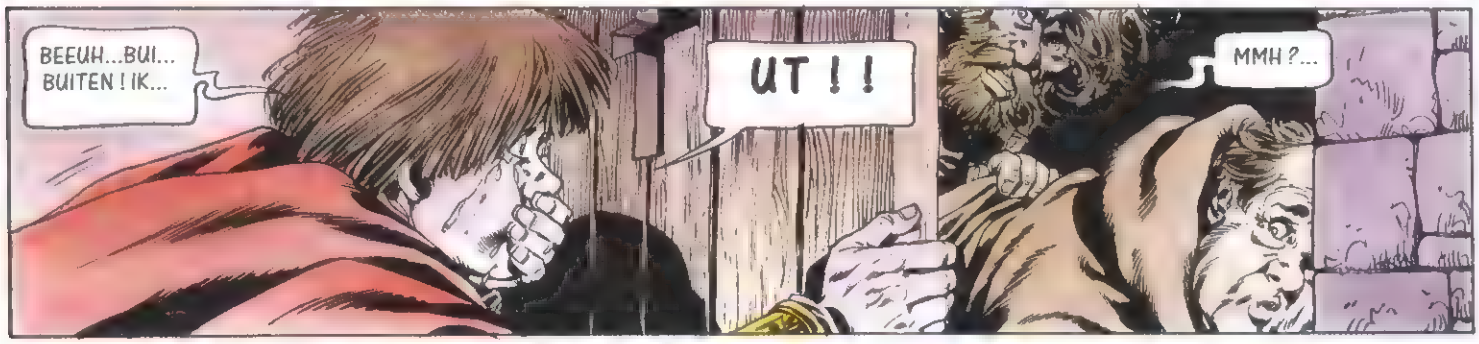
LEIF!
LEIF!
M...MIJN KLOOSTER..

LEIF!
BEURRK..
IK...IK WIL TERUG N..NAAR MIJN KLOOSTER...

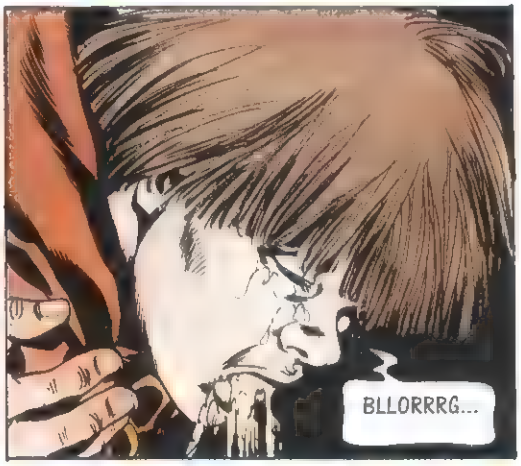

BUURRP..


BLLURGG...

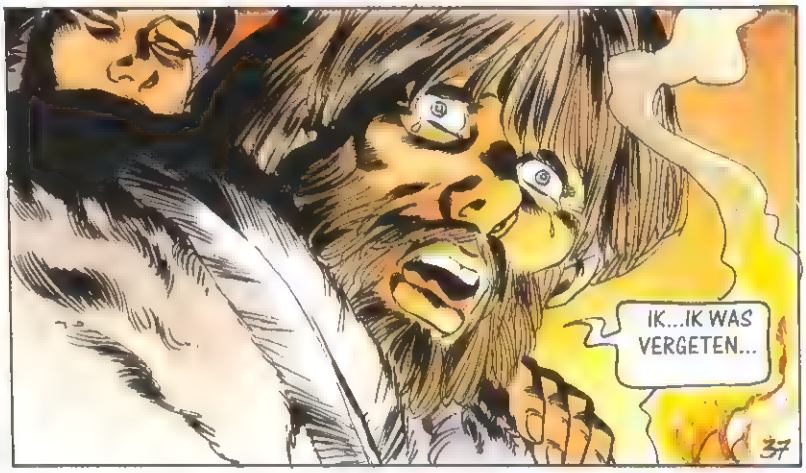



BEEUH...BUI... BUITEN ! IK...
UT ! !
MMH ?...

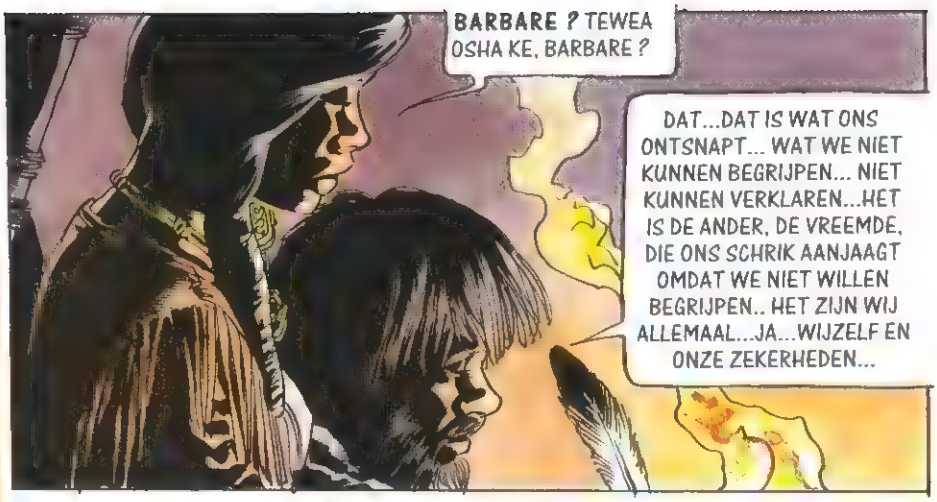
SNABBT !


BLLORRRG...

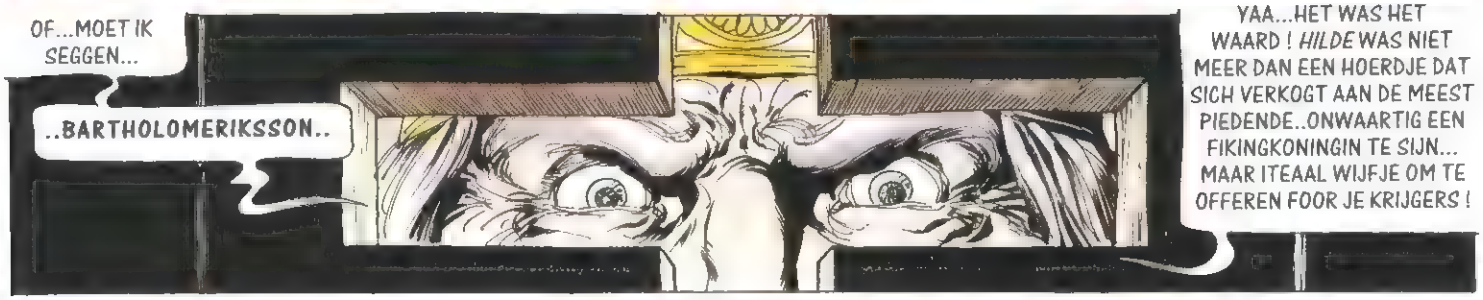
H..HILDE..


IK...IK WAS VERGETEN...
37

JA, TSEHA-TAHE... IK...IK WAS VERGETEN... IN DE EUFORIE VAN MIJN DIPLOMATIEKE OVERWINNING...EN IN DE ROES VAN DIE BRASPARTIJ, DAT...DAT IK ME TUSSEN **BARBAREN** BEVOND...


BARBARE ? TEWEA OSHA KE, BARBARE ?
DAT...DAT IS WAT ONS ONTSNAPT... WAT WE NIET KUNNEN BEGRIJPEN... NIET KUNNEN VERKLAREN...HET IS DE ANDER, DE VREEMDE, DIE ONS SCHRIK AANJAAGT OMDAT WE NIET WILLEN BEGRIJPEN.. HET ZIJN WIJ ALLEMAAL...JA...WIJZELF EN ONZE ZEKERHEDEN...

HET WAS HET WAARD *BARTHOLOMEUS*...


OF...MOET IK SEGGEN...
..**BARTHOLOMERIKSSON**..
YAA...HET WAS HET WAARD ! *HILDE* WAS NIET MEER DAN EEN HOERDJE DAT SICH VERKOGT AAN DE MEEST PIEDENDE..ONWAARTIG EEN FIKINGKONINGIN TE SIJN... MAAR ITEAAL WIJFJE OM TE OFFEREN FOOR JE KRIJGERS !

ZE ZOU JE HEBBEN BETORVEN EN BESPOT ! DOOR JE BELAGGELIJK TE MAKEN PELEDIGDE ZE JE KROON, HOONDE ZE MIJN VUNCTIE EN HET BRESTIGE VAN JE FOLK...
DE NORSKLAG FERSTERKT JE MACHT...EN ZO OOK DE SUPLIEME ALLIJANSIE DIE JE VOOR ROLLO HEBT AANGEGAAN !

DE EGTE PRINZ HAT NOOIT ZO'N NOPELE FREDE KUNNEN INSBIREREN OF ONTERHANDELEN...WANT LEIF WAZ NIETS MEER DAN EEN PRUUT !

YAA ! VANAF NU BEN JIJ MIJNE PRINZ ! VERGEET DIE DEEF *HILDE*... ZE HEEFT ALLEEN EEN MAN VAN JE GEMAAKT... MAAR IK, IK ZAL VAN JOU EEN **KONING** MAKEN ! KOM...NEEM JE HEILICHE MAZKER...HOU JE REGTOP... HET FOLK FERWACHT EEN JONGE ZEGEFIERENTE PRINZ... DE PRINZ DIE HEN EEN PROVINZIE VAN VRANKRIJK HEEFT GEZGONKEN !

KOM...EN FOLG ME, MIJNE PRINZ *LEIF*... NAAR..**TRONDHEIM** !
BEURGGLL.
38

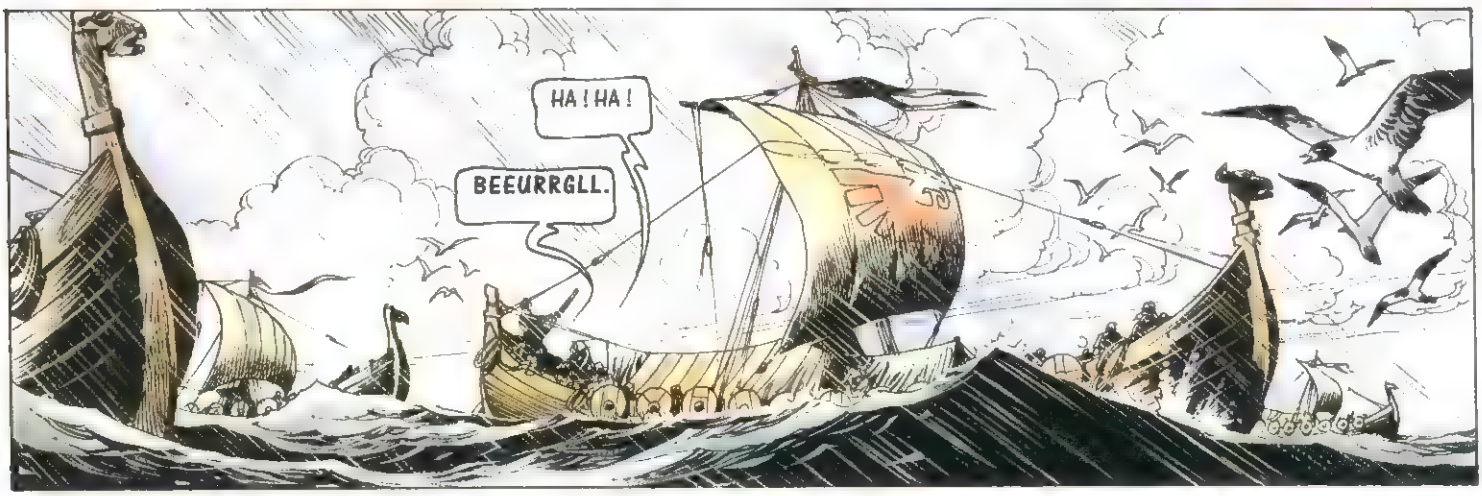
BEEURGLL..
UURRFFLL.
HORGLL..
BURRGLL..
39

HA ! HA !...WEEZ MMAR NIET BANG, MIJNE PRINZ... IEDEREEN WORDT WEL EENS ZEEZIEK...ZELFS DE FIKINGS !
EEURFF...

IK ZAL JE HEN BETER LEREN KENNEN, VOOR JE HUN KONING WORDT, WELTRA...
...OVER TRIE MANEN...BIJ DE SOMERZONNE-WENDE...

...IK ZAL JE HUN DAAL LEREN, HUN LECHENDEN EN HUN GODEN...IK ZAL JE HET GEHEIM VAN HUN MOED ONT-HULLEN...HUN SWAKHEDEN... EN HUN ZEEFAARTKUNDE...

...ZOALS DIT GEBRUIK OM RAUWE WALVISLEFERTRAAN TE DRINKEN TEGEN DE ZEEZIEKDE...
BEUAAH...


HA ! HA !
BEEURRGLL.

UURGL...HOE ZEGGEN ZE I...IN JOUW TAAL 'KYSS M'N RHEET '?..

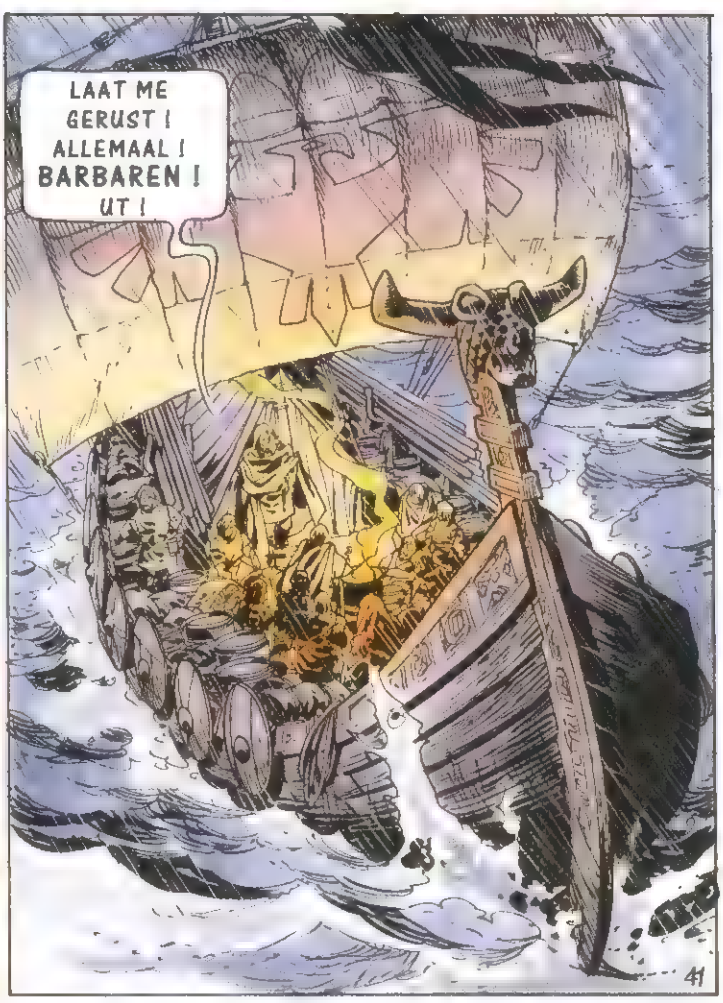
MMH, MMH... KYSS MIG ! HÄCKEN RHEET !
40

ÄPPLEN OCH ÖL, MIN PRINS ! OCH STOCKFISK
NEJ !

AÄJ ! JE HEBT ONCHELIJK...ÄPPLEN, DAT ZIJN APPELEN...ÖL IS BIER...EN STOCKFISK IS GEROOKDE KABELJAUW...
JA, JA...HELLRE EN KOKAD FISKMAS ?
NEE ! NEE ZEI IK ! NEJ !

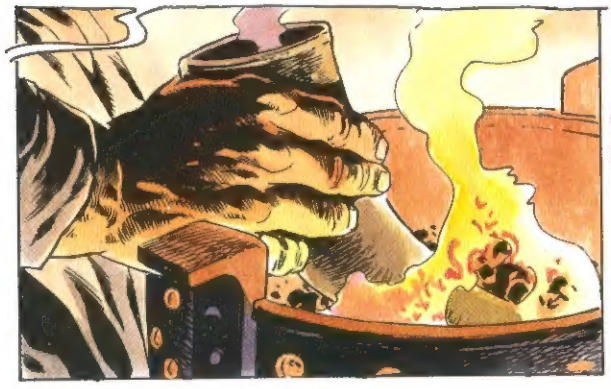
EN DAT...WAT IS DAT NU WEER ? DAT STINKT !
DAT ? KOKAD FISKMÅS..GEKOOKDE ZEEMEEUW ! EEN PRINZELIJK DELIKA-DESSE..HIER..EET !

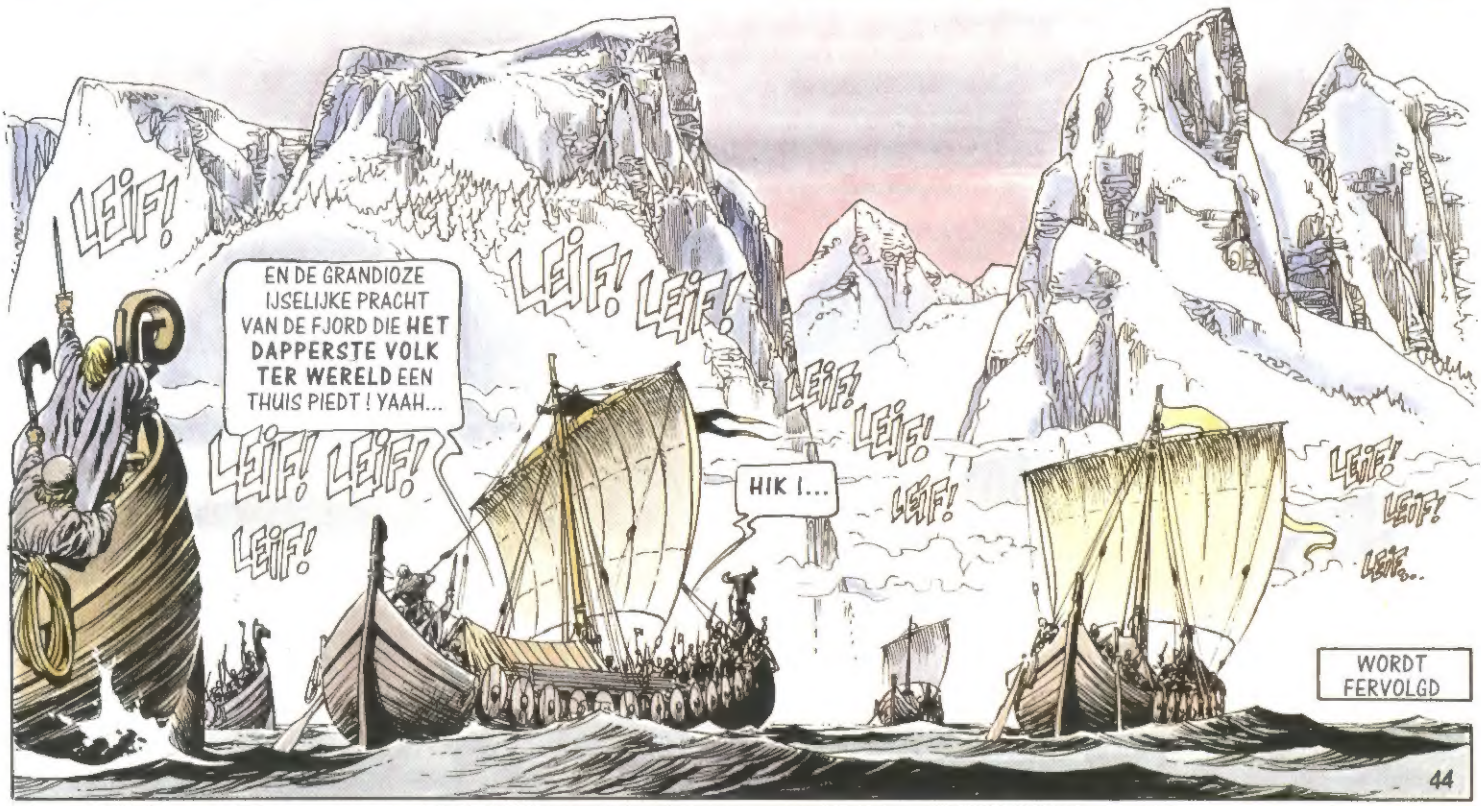
BEEUARRH ! ERUIT !
JE HEBT NIETS MEER TE KOTSEN DAN JE WOEDE, MIJNE PRINZ...MAAR WE HEBBEN NOG ACHT TAGEN TE FAREN, EN...


LAAT ME GERUST ! ALLEMAAL ! BARBAREN ! UT !

LAAT ME...IK WIL SLAPEN...
...MET MIJN HILDE...
HILDE...
ZEG DAN WAT...KOM... IK WIL JE NEUKEN...
...TREK ME DICHT TEGEN JE AAN...
HILDE... AAAAAH...
HU ! HU !
?!
NEE..HILDE.. HILDE !
N...NEE ! IK...
HAHAHA HAHA!
FOEI ! WEG MET DE MEISJES, M'N LIEVE PRINS...KOM LIEVER BIJ MIJ ! ZO...DAAR.. HI HI HI !
42

PRINZ *LEIF ERIKSSON*, IN WIENS BLAATS JIJ HIER ZIT, WAS MAAR EEN KLEINE TOMME WILDE..EEN FREED, ONPEHOUWEN KIND...HIJ BETEKENDE EEN GROOT GEFAAR VOOR DE DOEKOMST VAN DE MONARGIE EN HET RIJK VAN DE FIKINGS...





SCENARIO EN TEKENINGEN: JY. MITTON / INKLEURING: S. BALLAND / HET VOLGENDE DEEL: **DE ODYSSEE VAN DE VIKINGS !**

LEES OOK :

BARBAREN 3 : DE ODYSSEE VAN DE VIKINGEN

Ik, Bartholomeus, wees en Kleinebroeder
bij de Orde van de Benedictijnen mag u mijn verhaal niet verzwijgen.
Met de inspiratie van God heb ik deze **drie kronieken** geschreven.
De drie boeken getuigen van de wreedheid van de Vikingen
en stellen hun barbaarse handelingen aan de kaak.
Ikzelf heb met deze Noormannen een vreselijke
Odyssee achter de rug. Tot mijn dood zal ik in ballingschap
verder moeten leven in dit verre, onbekende land over de Grote Zee.
Dit was mijn lot, God heeft het zo gewild.

260 Bfr 14,50 FL
9 789052 890845